

昼も夜も、草津を遊ぶ！

KUSATSU ONSEN TOWN GUIDE MAP

草津温泉タウンガイドマップ 2024-2025 No. 9

TAKE FREE

熱乃湯

NETSU-NO-YU

湯畑

YUBATAKE

湯もみ

YUMOMI

アクティビティ

ACTIVITY

飲食店

FOOD & DRINK

おみやげ
酒屋

GIFTS LIQUOR

ホテル
旅館
ペンション
民宿
HOTEL

ナイトライフ

NIGHTLIFE



Information

お食事・おみやげ等
の事ならこのマップ
におまかせだゆ♡

Refer to this map for information on
restaurants, souvenirs, and more!



Abundant. Natural. Pure. Proud of Our Onsen Excellence.
主泉 onsen
義質 ism
KUSATSU KUSATSU

V21
KUSATSU
ONSEN



TWP
JR TOKYO Wide Pass

Step out to the unknown!

JR TOKYO Wide Pass

Japan.
Endless
Discovery.



Narita Airport
and
Haneda Airport
are
accessible

Price

Adult

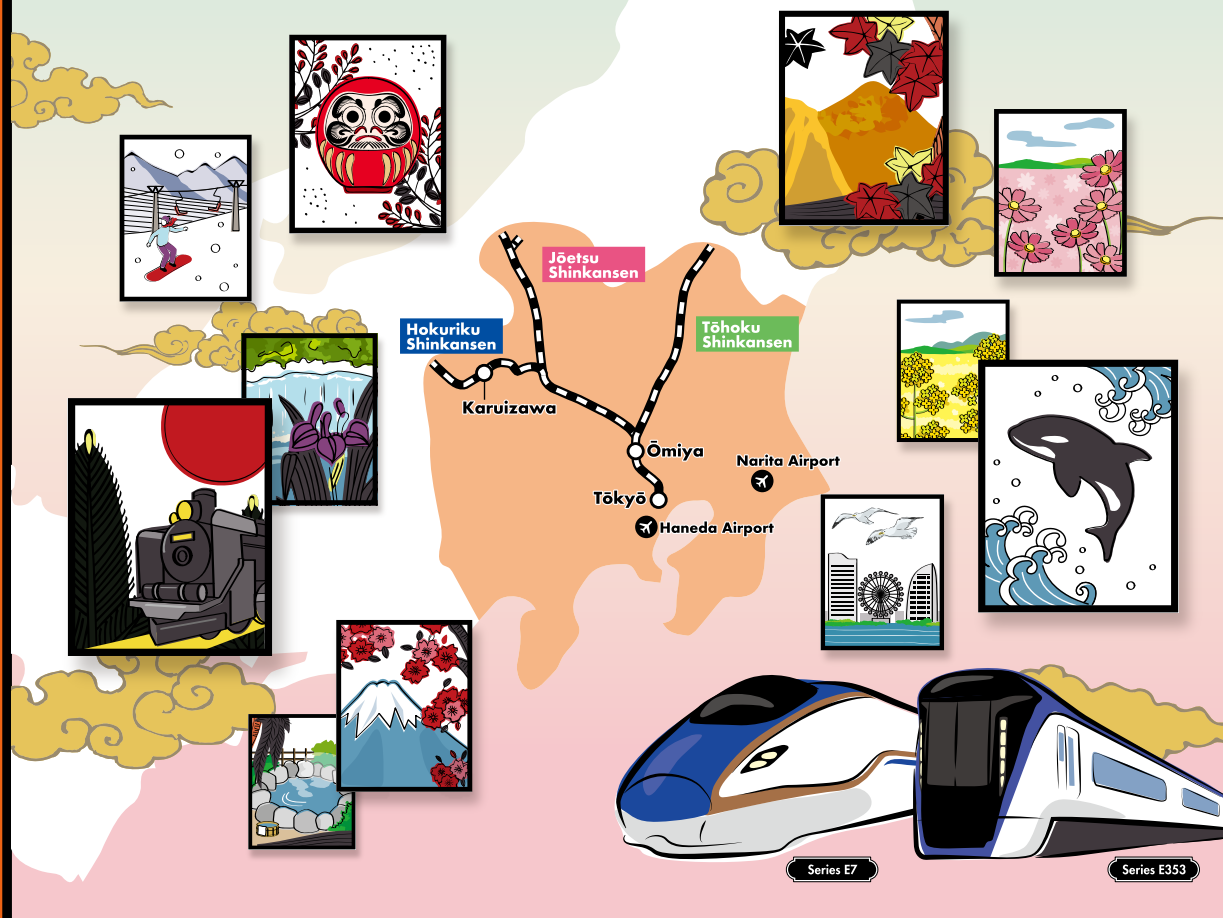
15,000yen

Child

7,500yen

(12 years of age or older)

(between 6 and 11 years of age)



Eligibility

Foreign nationals with a non-Japanese passport

Validity period

3 consecutive days

*An original, valid passport belonging to the person who is using the rail pass must be presented at the time of purchase. Copies of passports and other substitute documents are not accepted.

*Rail pass type cannot be changed following purchase.

*Please have your passport with you during your ride so that you may present it if asked to do so.



You can pick up your pass at any Reserved Seat Ticket Vending Machines equipped with a passport reader, as shown on the left!

*IC chip passports only

*Applicable only to passes purchased via JR-EAST Train Reservation operated by JR EAST



Skip the line!

Passes purchased via JR-EAST Train Reservation can conveniently be picked up at Reserved Seat Ticket Vending Machines!

<https://www.jreast.co.jp/multi/en/pass/tokyowidepass.html>

JR TOKYO Wide Pass



KUSATSU ONSEN TOWN GUIDE MAP

草津温泉タウンガイドマップ 2024-2025 No. 9

2 草津温泉エリアマップ
Kusatsu Onsen Area Map

6 草津温泉とは
Kusatsu Onsen

7 特集1:泉質主義
Feature 1: Onsen Ism Kusatsu

8 特集2:草津温泉SDGs
Feature 2: Kusatsu Onsen SDGs

9 特集3:熱乃湯「湯もみ」とは
Feature 3: Netsu-no-Yu Yumomi

10 特集4:温泉門
Feature 4: Onsenmon

13 飲食店の紹介
Food & Drink

21 おみやげ・酒屋・他の紹介
Gifts, Liquor, Other Attractions

29 特集5:横手山リフト
Feature 5: Yokoteyama Lift

30 特集6:一日周遊
Feature 6: One-Day Excursions

33 ホテル・旅館・ペンション・民宿の紹介
Hotels, Japanese Inns, Guest Houses

39 特集7:草津温泉で働く
Feature 7: Employment at Kusatsu Onsen

40 特集8:温泉付客室、貸切風呂があるホテル・宿
Feature 8: Hotels & Inns Offering Guest Rooms with Attached Onsen or Reserved Baths

46 特集9:パルス Gondola 天狗・クリスタル天 他
Feature 9: Pulse Gondola Tengu, Crystal Sora Restaurant, etc.

48 特集10:草津温泉のフотスポット
Feature 10: Kusatsu Onsen Photo Locations

50 特集11:草津温泉スキー場コース
Feature 11: Kusatsu Onsen Ski Resort Map

51 ナイトライフの紹介
Nightlife

53 特集12:ニホンカモシカに逢えるかも!?
Feature 12: Might you encounter a Japanese serow?!

*記載されている情報や金額等に関しましては変更されている場合がございますので、詳しくは各施設・店舗にお問い合わせください。

*Prices and other information given here are subject to change. For more details, please contact the relevant facility or business.

WELCOME to KUSATSU ONSEN

-  Information
インフォメーション
-  Food & Drink
飲食店
-  Gifts
おみやげ
-  Hotel
旅館
-  Guest House
ペンション・民宿
-  Nightlife
ナイトライフ
-  Zoo/Activity
動物園 / 体験
-  Gas Station
ガソリンスタンド
-  Convenience Store
コンビニエンスストア
-  Liquor
酒屋
-  Photo Locations
フォトスポット
-  One-way traffic
一方通行
-  Tearai-no-Yu
手洗乃湯





観光経済新聞社主催 第37回につぼんの温泉100選
おかげさまで 草津温泉

※2024年発行現在 *As of 2024

Kusatsu Onsen has been ranked Japan's No. 1 hot springs resort for 21 consecutive years!

草津温泉は観光経済新聞社主催第37回につぼんの温泉100選で21年連続第1位を獲得いたしました。

In the 37th "Top 100 Japan Hot Springs" ranking by the Kanko Keizai Newspaper, Kusatsu Onsen was rated No. 1 for the 21th straight year.

草津温泉とは? Welcome to Kusatsu

日本三名泉の1つである草津温泉。自然湧出量は日本一を誇り毎分32,300リットル以上、1日にドラム缶約23万本分の温泉が湧き出しています。草津の旅館や温泉施設で「源泉かけ流し」ができるのはこのおかげです。泉質は日本有数の酸性度で、pH値は2.0（湯畑源泉）。雑菌などの殺菌作用は抜群。草津温泉は古くからたくさんの方々の心と体を癒し続けてきた名湯なのです。年間平均気温8℃と古くから高原リゾートとして栄えて来ました。

Kusatsu Onsen is considered to be one of Japan's three great hot spring resorts. Its natural water yield is 32,300 liters or more per minute, making it the nation's most bountiful spring. This computes to around 230,000 drum cans of spring water daily. That generous supply is the reason that the inns and other hot spring facilities here are able to offer hot spring water direct from the source. The spring quality ranks among Japan's most prominent for acidity, with a pH value of 2.0 (Yubatake "hot spring source" spring sample). As a result, its waters are conferred with superb antibacterial and other disinfecting properties. Over the centuries many bathers have made the journey to Kusatsu Onsen, renowned since times of old for the potency of its waters in healing the body and soul. The top ranking over the past 21 years is further evidence of this high regard. Since long ago, Kusatsu Onsen—with an average yearly temperature of just 8 degrees Celsius—has flourished as a highland getaway.

21年連続第1位

順位 Ranking	前回 Last year	温泉名 Onsen	所在地 Prefecture
1位	1位	草津 Kusatsu	群馬 Gunma
2位	2位	下呂 Gero	岐阜 Gifu
3位	3位	道後 Dogo	愛媛 Ehime
4位	4位	別府八湯 Beppu Hatto	大分 Oita
5位	7位	有馬 Arima	兵庫 Hyogo
6位	5位	登別 Noboribetsu	北海道 Hokkaido
7位	6位	指宿 Ibukiki	鹿児島 Kagoshima
8位	8位	箱根 Hakone	神奈川 Kanagawa
9位	10位	城崎 Kinokaki	兵庫 Hyogo
10位	9位	由布院 Yufuin	大分 Oita



Abundant. Natural. Pure. Proud of Our Onsen Excellence.

主義 泉質 onsen ism KUSATSU



「泉質主義」の詳細に関しては上記のQRでアクセスしてください。
For more details on "Onsenism," please use the QR above.

草津温泉のシンボルは湯畑



The symbol of Kusatsu Onsen is its Yubatake ("hot spring field")

八代将軍吉宗が愛した徳川 御汲上の湯

The hot spring water was beloved by Tokugawa Yoshimune, eighth shogun of the Tokugawa shogunate



湯の花は天然の入浴剤

Yu-no-hana ("hot spring flowers") are natural bath salts



泉質は強い酸性

The hot spring quality is acidic

ピーリング効果で美肌美人に

It has a peeling effect for beautiful skin



新陳代謝が活発になる

It activates the metabolism



草津温泉の主な効能
Main Effects of Kusatsu Onsen Hot Spring

草津温泉は神経痛、筋肉痛、関節痛、皮膚病、五十肩、うちみ、くじき、病後回復期、疲労回復、健康増進、慢性婦人病、糖尿病、高血圧症、動脈硬化症など、恋の病以外に効くといわれています。
The hot spring waters of Kusatsu Onsen are said to be beneficial for the following: neuralgia, muscle pain, arthralgia, skin diseases, frozen shoulder, bruises, sprains, illness recovery, fatigue recovery, health promotion, chronic gynecological diseases, hypertension, diabetes, arteriosclerosis, and more. It is said to cure all ailments except lovesickness.

草津温泉の温泉を使ったSDGsの取り組み

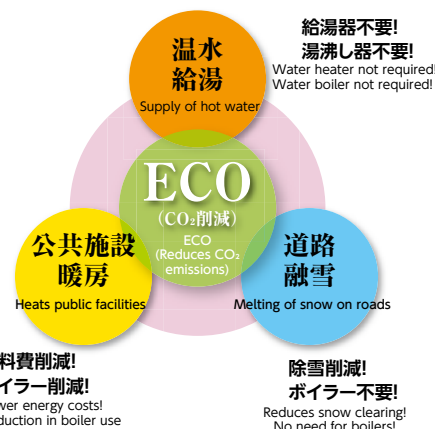
SDGs initiatives based on the hot spring water of Kusatsu Onsen

環境にもやさしい、人も街も温めてくれる
草津の湯です。

Kusatsu hot spring water provides environmentally-friendly warming of people and the town

CO₂削減量「年間15,721t」

(環境省の総排出量算定ガイドラインより計算)
Reduction of CO₂ emissions: 15,721 t per year
(Calculated based on Ministry of the Environment guidelines for estimation of total emissions)



高温の温泉の流れる管と水道管で熱交換。温泉は施設やホテル等に給湯。水道水は温かい水となり各家庭や事業所に供給するボイラーいらずでエコ。温泉の排湯を道路の下に敷設されたパイプに流し冬季の融雪道路を実現。

Heat exchange between pipes carrying high temperature hot spring water and water service pipes. Supply of hot spring water to facilities, hotels, etc. Environmentally friendly because tap water becomes hot water, so boilers are not needed to supply hot water to homes and businesses. Melting of snow on roads in the winter by channeling waste hot water from the onsen through pipes laid under roads.



利用された温泉は全て湯川に放流されたあと石灰で中和し、川を魚の住める環境に戻す処置。大切な「温泉」だからこそ、きちんと使うことも草津の「泉質主義」。

All hot spring water is neutralized with lime after it is used and released into the Yugawa River. This ensures restoration of an environment where fish can live. "Onsen Ism Kusatsu" also means using hot spring water properly because it is a precious resource.

その他の取り組み Other initiatives

草津の人々は草津特有の温泉文化、温泉街文化を発展に尽力。木造や自然素材を活用した部材を推奨する「街なみガイドライン」の策定。大規模な建築行為や景観変更の指導基準を設けながら未来に続く街づくり。

The people of Kusatsu are working hard to further develop the onsen culture and onsen town culture unique to Kusatsu. "Townscape Guidelines" have been drawn up recommending wood construction and structural members made of natural materials. Town development will continue in the future while establishing guidelines on large-scale building and changes to scenery.

世界的に重要な生態系が存在する芳ヶ平湿地群は「ラムサール条約湿地」にユネスコが認定している生物圏保存地域。硫黄を含んだ酸性の特殊な環境下で生育できる「イデユコゴメ」が日本で最も繁殖しているのが草津。

The Yoshigadaira Wetlands are the site of a globally important ecosystem. They have been certified by UNESCO as a biosphere reserve based on the Ramsar Convention on Wetlands. Cyanidiophyceae (a class of red algae) can grow even in special environments which are acidic and contain sulfur. In Japan this algae is most prevalent in Kusatsu.

草津名物
Specialty of Kusatsu

熱乃湯

湯もみと踊り Netsu-no-yu Yumomi

草津の源泉は熱く、50度近いものがほとんどで、そのまま入浴することはとてもできません。また、温度を下げる為に水を入れたのでは、泉質や効能が薄れてしまう為、自然に温度を下げる方法として、湯もみが考え出されました。熱い源泉の中に約180cmの板を入れてお湯をかき混ぜ、入浴できるように温度を下げたり、入浴する前の準備運動として行なわれてきました。

Kusatsu spring water source is hot, usually close to 50°C so bathing in water direct from the source is obviously out of the question. Adding cold water to lower the temperature, however, would dilute the spring quality and its beneficial effects. Because of that, the "yumomi" method of naturally lowering the water temperature was developed. This involves lowering 180-cm long wooden boards into hot water from the source, then stirring to cool the water to a certain level where comfortable bathing can take place. This tradition was also carried out by guests as a warm-up exercise before their bath.



「湯もみと踊り」
ショー時間
"Yumomi and Dance"
Show Times



① 9:30 ② 10:00 ③ 10:30
④ 15:30 ⑤ 16:00 ⑥ 16:30

公演時間は変更になる場合があります。
Times are subject to change.

◆チケット販売開始/午前は9:00~/午後は15:00~
◆観覧料金/大人700円/子ども350円
◆営業時間/年間通じて営業
◆お問い合わせ/

草津温泉観光協会 — TEL.0279-88-0800
熱乃湯 — TEL.0279-88-3613

※但し、メンテナンスやイベント等による臨時休演あり、要問合わせ

◆Tickets sales start from
9:00 am mornings and 3:00 pm afternoons
◆Admission fee: Adults: ¥700, Children: ¥350
◆Hours: Open year-round
◆Inquiries:
Kusatsu Onsen Tourism Association TEL: 0279-88-0800
Netsu-no-yu TEL: 0279-88-3613

(Performances may be suspended due to maintenance, special events, etc. Please enquire beforehand.)

足湯・手洗乃湯に手軽なタオルを!
Grab a souvenir towel and enjoy the foot baths and Tearai-no-yu hand baths!



熱乃湯と草津温泉バスターミナル1Fの観光案内所にて販売しています。

Available for purchase at Netsu-no-yu and at the tourist info kiosk on the 1st floor of the Kusatsu Onsen Bus Terminal.

価格は250円(税込)
Price: 250 yen (inc. tax)

※通販での販売は行っておりません。
* Not sold online.

湯もみ体験 Yumomi Experience

◆入場料/小学生以上 300円(未就学児無料)
◆営業期間/毎週 日曜日・月曜日のみ
◆営業時間/11:30~13:00(最終受付12:50)

※当日のみ受付けております。
※お電話・メールでの予約はできません。
※祝日・イベント・メンテナンス日等は休止いたします。

◆Admission fee: All guests aged 5 and above: ¥300 (free for preschool-aged children)
◆Only open on Sundays and Mondays, 11:30am - 1:00pm (last admission at 12:50pm)

* Admission on the same day only.
* Bookings cannot be made by phone/email.
* Closed on public holidays, special event days, maintenance days, etc.



※「湯もみ体験」につきましては予定が変更になる場合がございますので熱乃湯のホームページでご確認ください。
*The schedules for the Yumomi experiences may be subject to change.
Please check the Netsu-no-yu website.

<https://www.kusatsu-onsen.ne.jp/netsunoyu>



温泉らくご開催中!

Hot Spring Comic Storytelling Performances!

熱乃湯では毎晩「温泉らくご」を開催しております。最近では若い女性の方に大人気の落語、初めての方でも湯畑の散歩いでも、ぜひお立ち寄りください。
At Netsu-no-yu, Onsen Rakugo (hot spring comic storytelling) shows are featured nightly. Rakugo has proven quite popular with young women of late, and these shows are welcoming for first-time audience members as well. If out for an evening stroll along the Yubatake Hot Water Field, why not drop in for a taste of traditional Japanese humor?

◆お問い合わせ/草津温泉らくご事務局TEL.0279-88-5118

◆観覧料金/大人1,200円/子供(4歳~11歳)600円 ◆時間/20:00~20:50頃 ◆休日/無休 ※都合により会場が変更になる場合がございます。
(The show site may change owing to unavoidable circumstances.)

◆Inquiries: Kusatsu Onsen Rakugo Secretariat Tel. 0279-88-5118

◆Admission fee: Adults: ¥1,200, Children (4-11 years old): ¥600 ◆Showtime: 8:00~around 8:50 p.m. ◆Holidays: Held all-year-round





KUSATSU
ONSENMON

温泉門

草津温泉の玄関口

新名所

map P.02 **C** 1

New landmark
The entrance to Kusatsu Onsen
Onsenmon

草津温泉入口にある国道292号の一時停止は度々渋滞を引き起こしていましたが、令和5年10月25日に立体交差の完成によりこの渋滞は改善されました。無機質なコンクリート構造物とならぬよう、木材で化粧を施し「温泉門」と名を称し、名湯草津温泉の新たな玄関口として皆様をお迎えいたします。

湯畑のサテライトをイメージした湯樋と足湯は、壮大なスケールで皆様をお迎えいたします。「温泉門」は温泉街周辺の交通渋滞の緩和だけでなく、新しい温泉文化を創造する拠点として、お客様をお迎えするための「道しるべ」になるものと期待されます。

101台収容の無料で駐車可能な「温泉門駐車場」も完成いたしましたので、草津温泉へお越しの際はぜひご利用ください。

Previously, temporary closures to National Route 292—which is the gateway to Kusatsu Onsen—have often caused traffic jams, but with the October 25, 2023 completion of a flyover, the traffic conditions have vastly improved. To avoid an entirely inorganic, concrete structure, the structure has been clad in wooden materials, and named the “Onsenmon,” which means “the gate to the hot springs.” This structure is the new entrance to welcome visitors to the famed Kusatsu Onsen.

The wooden guttering and footbath—which orbit around the Yubatake hot spring field—bid a warm welcome to arriving guests on a majestic scale. The Onsenmon structure not only alleviates the traffic situation around the hot spring town, it is also a base for a new kind of hot spring culture, one expected to act as a guide to those visiting the town.

The Onsenmon Parking Lot, which will allow 101 vehicles to park for free, has also been completed, so we hope visitors will make use of it when they come to Kusatsu Onsen.



裏草津・地蔵

湯畑、西の河原公園に並び、草津温泉の賑わいを創出する「裏草津・地蔵」が2021年6月にリニューアルオープンし、たくさんのお客様にご好評いただいております。

表草津の湯畑エリアとあわせ、新たな名所となる「裏草津・地蔵」が皆さまをお迎えいたします。

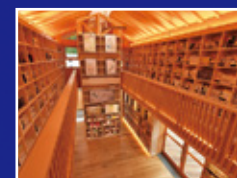
The Jizou area of Urakusatsu has been one of Kusatsu Onsen's drawcards along with Yubatake and Sai-no-Kawara Park, and since re-opening in June 2021, it is proving hugely popular with tourists.

Kusatsu Onsen's new attraction, along with Kusatsu Onsen's Yubatake area, is ready and waiting for you to come and explore.

map P.05 **E** 7

Kusatsu Onsen's New Attraction
Jizou Area of Urakusatsu

漫画堂
Manga-do library and gallery



足湯・手洗乃湯
Hand and foot baths

顔湯
Face steaming



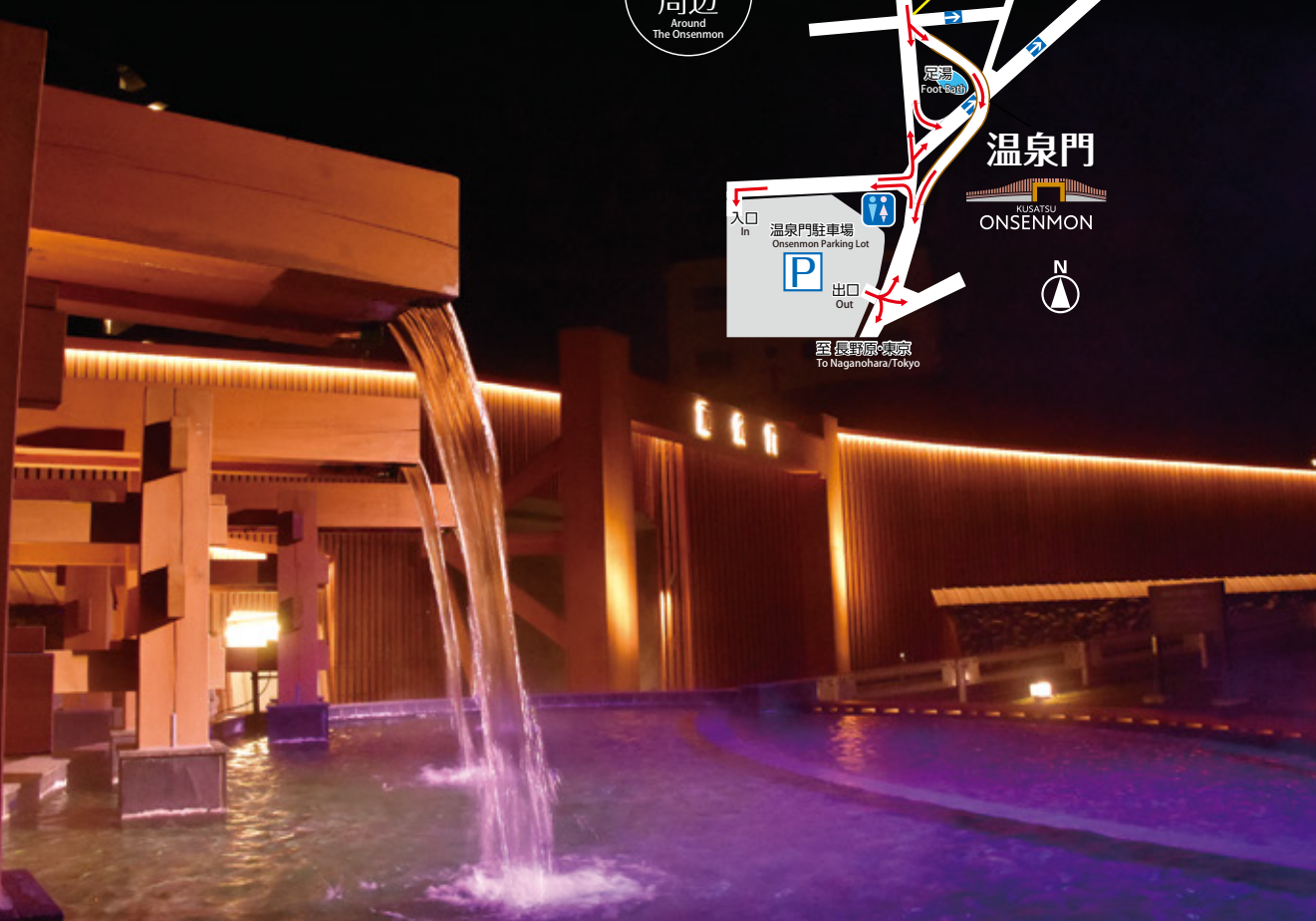
高台広場
Takadai Plaza



地蔵カフェ「月の貌」
Jizou Café Tsuki-no-kao



体験型施設「百年石別邸」
Experiential exhibit - Centennial Stone Villa



飲食店

FOOD & DRINK

お湯を楽しみ・食を楽しむ。四季を楽しみ・街を楽しむ。

「和と洋を和える」がコンセプトのモダンスタイルな空間。



上信越高原国立公園
政府登録国際観光旅館



喜びの宿 高松

Yorokobinoyado Takamatsu

〒377-1711 群馬県吾妻郡草津町草津312
TEL.0279-88-3011 FAX.0279-88-4928
<https://www.h-takamatsu.com>

【新館】

和える宿 高松

Aeruyado Takamatsu

〒377-1711 群馬県吾妻郡草津町290-14
TEL.0279-82-1591 FAX.0279-82-1590
<https://www.h-aeruyado.com>

Food & Drink 飲食店

※記載されている情報や金額等に関しましては変更されている場合がございますので、詳しくは各施設・店舗にお問い合わせください。

*Prices and other information given here are subject to change. For more details, please contact the relevant facility or business.

 Card payments accepted
カード支払可能

 Vegetarian options
ベジタリアン対応

 Non-smoking
禁煙

 Wi-Fi environment
Wifi環境あり

 English language menu
英語メニューあり

 Parking lot
駐車場あり

 Karaoke
カラオケあり

Food & Drink 飲食店 map P.04 E 6

居酒屋 ドラゴン
Izakaya Doragon Japanese Cuisine



1F居酒屋、2FカラオケBOX、宴会場あります。
Includes a 1st floor Japanese-style Pub, a 2nd floor Karaoke room, and banquet room.

Menu Highlights			Address:	TEL:
○お刺身盛合せ (新潟県直江津から直送)	¥1,500 (税込)		草津町大字草津395	0279-88-6230
Assorted Sashimi (Fresh from Naoetsu, Niigata)	(incl. tax)		395 Kusatsu, Kusatsu-machi	
○ドラゴンボール	¥800 (税込)		Web:	
Dragon Ball	(incl. tax)		Open: 18:00~24:00(食事ラストオーダー23:00)	
○釜あげしらすのピザ	¥1,350 (税込)		18:00~24:00(Last orders for food23:00)	
Boiled Whitebait & Cheese Pizza	(incl. tax)		Closed: 不定休	
			No fixed holiday	

Food & Drink 飲食店 map P.02 C 1

うし代亭
Ushiyotei Soba Noodle Shop



草津唯一の幅広い田舎そば。
Thick dark soba (buckwheat) noodles unique to Kusatsu Onsen

Menu Highlights			Address:	TEL:
○食べくらべ蕎麦	¥1,350 (税込)		草津町大字草津10-1	0279-88-3648
Assorted Soba Dishes	(incl. tax)		10-1 Kusatsu, Kusatsu-machi	
○ねぎ汁そば	¥1,050 (税込)		Web:	
Soba Noodles in Green Onion Soup	(incl. tax)		Open: 11:00~15:00	
○あげもち	¥550 (税込)		17:30~19:00	
Agemochi Deep-Fried Sticky Rice Cakes	(incl. tax)		Closed: 不定休	
			No fixed holiday	

Food & Drink 飲食店 map P.05 E 8

居酒屋 まつば
Izakaya Matsuba Japanese Cuisine



気軽に入れる大衆酒場です。お気軽におこし下さい。
A casual and reasonably priced bistro, awaiting your arrival.

Menu Highlights			Address:	TEL:
○温泉しゅうまい	¥450 (税込)		草津町大字草津594	0279-88-3594
Hot Spring Steamed Dumplings	(incl. tax)		594 Kusatsu, Kusatsu-machi	
○地酒各種	¥550 (税込)		Web:	
Various Locally Produced Sake	(incl. tax)		Open: 18:00~	
○焼鳥各種	¥340 (税込)		Closed: 木曜日	
Grilled Chicken on Skewers	(incl. tax)		Thursdays	

Food & Drink 飲食店 map P.05 E 7

オモニー
Omoni Korean-Style Barbecue and Ethnic Dishes

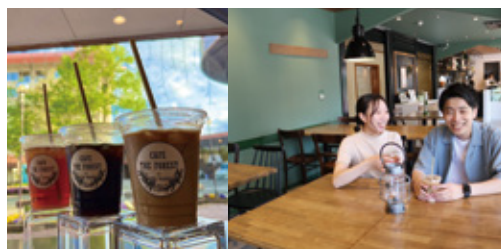


オモニーの辛い料理とブルコギは絶品
Omoni's spicy hot delicacies and bulgogi dishes can't be beat!

Menu Highlights			Address:	TEL:
○ブルコギ	¥2,300 (税込)		草津町117-2	0279-88-7678
Bulgogi Grilled Marinated Beef	(incl. tax)		117-2 Kusatsu, Kusatsu-machi	
○チヂミ	¥1,100 (税込)		Web:	
Jijimi Pancake	(incl. tax)		Open: 17:00~22:00	
○イカサシ	¥1,590 (税込)		Closed: 月曜日、火曜日	
Squid Sashimi	(incl. tax)		Mondays, Tuesdays	

Food & Drink 飲食店 map P.03 A 4

カフェ・ザ・フォレスト
CAFE THE FOREST Cafe



森林浴散策のお供にぴったりのフードとドリンクが魅力
Food and drink perfect for a therapeutic walk in the forest.

Menu Highlights			Address:	TEL:
○トラジャブレンドコーヒー	¥550 (税込)		草津町草津618 (草津温泉ホテルヴィレッジ内)	0570-01-3232 (代表)
Toraja Blend Coffee	(incl. tax)		618 Kusatsu, Kusatsu-machi	
○カフェラテ (HOT/ICE)	¥660 (税込)		Web: http://www.hotelvillage.co.jp/	
Caff� Latte (hot/ice)	(incl. tax)		Open: 10:00~17:00 (L.O. 16:30)	
○ブレンドッグ	¥610 (税込)		Closed: 不定休 (ホテル営業日に準ずる)	
Plain Hot Dog	(incl. tax)		No fixed holiday	

Food & Drink 飲食店 map P.04 D 5

釜吉
KAMAKICHI Japanese Cuisine

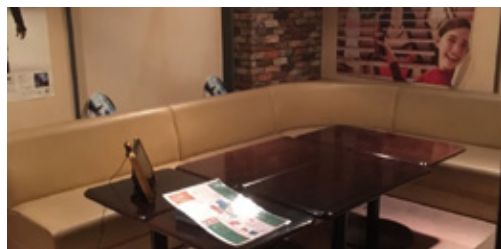


群馬名物ひもかわうどん専門店
Specializing in Gunma's famous Himokawa wide udon noodles.

Menu Highlights			Address:	TEL:
○豚しゃぶ釜玉ひもかわ	¥1,280 (税込)		草津町草津469-6	0279-82-1517
Kamatama Himokawa Wide Noodles with Raw Egg and Pork Hot Pot	(incl. tax)		469-6 Kusatsu, Kusatsu-machi	
○鴨ロース釜玉ひもかわ	¥1,680 (税込)		Web:	
Kamatama Himokawa Wide Noodles with Sliced Duck Breast	(incl. tax)		Open: 平日 (Weekdays) 10:30~14:30	
○おきりこみ	¥1,280 (税込)		日曜日 (Sundays) 8:00~14:30	
Okirikomi (a simmered noodle dish)	(incl. tax)		Closed: 無休	
			Open year-round	

Food & Drink 飲食店 map P.04 E 6

カラOK めでたや932
Karaoke Medetaya Kusatsu Karaoke



草へ津へよいとへこへ二度でへもへおいでへどっこいしょへ
Sing to Kusatsu-bushi or along with your favorite tunes at this welcoming karaoke bar.

Menu Highlights			Address:	TEL:
○飲むプラン (飲み放題歌い放題プラン) お1人様1時間	¥1,650 (税込)		草津町草津113 3F	0279-88-3788
Drinking Plan (Featuring Unlimited Drinking and Singing) for 1 Hour, Per Person	(incl. tax)		3F, 113 Kusatsu, Kusatsu-machi	
○昼間プラン (個人利用でも可) 1時間 (飲み放題)	¥3,080 (税込)		Web:	
No Drinks Included Plan (Fixed Room Rental Price Regardless of Number of Guests), 1Hour, Per Room	(incl. tax)		Open: 19:00~2:00	
			Closed: 不定休	
			No fixed holiday	

Food & Drink 飲食店 map P.04 D 5

カフェ・スパ・ノイエポスト
Cafe Spa Neue Post 喫茶



西の河原通り、オープンテラスと貸切源泉のカフェ
Cafe located on Sai-no-Kawara-dori Street, featuring an open-air terrace and private on-sen.

Menu Highlights			Address:	TEL:
○高原牛乳のカフェオレ (ホット/アイス)	¥450 (税込)		草津町草津507 種菜館1F	0279-88-1610
Coffee with Highland Milk (Hot / Iced)	(incl. tax)		Gokuraku-kan 1F, 507 Kusatsu, Kusatsu-machi	
○貸切源泉 (お一人様1時間)	¥1,000 (税込)		Web: http://www.gokurakukan.com	
Private Hot Spring Spa (per bather per hour)	(incl. tax)		Open: 8:30~18:00	
○選べるサンドイッチのモーニングセット	¥1,200 (税込)		Closed: 夏季は (Summer) 7:30~	
Breakfast Special	(incl. tax)		毎週木曜 (季節により不定休)	
			Thursdays (non-fixed holidays depending on season)	

Food & Drink 飲食店 map P.04 E 6

からあげ源泉閣
Karaage Gensenkaku 飲食店



当店自慢のガリガリ唐揚げを是非ご賞味下さい
Be sure to try the crisp karaage (deep-fried chicken) that is our claim to fame.

Menu Highlights			Address:	TEL:
○ネギ塩からあげ 2ヶ入り	¥480 (税込)		草津町草津106-1	0279-88-8911
Deep fried chicken with Salted green onion	(incl. tax)		106-1 Kusatsu, Kusatsu-mach	
○湯畑レモネード (ソーダ・プレーン・サワー)	¥500 (税込)		Web: http://www.instagram.com/gensenkaku_karaage/	
Yubatake Lemonade	(incl. tax)		Open: 10:30~17:30	
○ガーリックマヨペーパー	¥480 (税込)		10:30~18:30	
Deep fried chicken with garlic mayo pepper	(incl. tax)		Closed: 火曜日・隔週水曜日	
			Tuesdays, and every other Wednesday	

Food & Drink 飲食店 map P.03 A 4

ガーデンカフェ パティオ
Garden café PATIO レストラン



地元食材を中心とした多彩なメニューが揃う
A diverse menu focused on local ingredients.

Menu Highlights			Address:	TEL:
○ヴィレッジ特製釜焼きハンバーガー	¥1,430 (税込)		草津町草津618 (草津温泉ホテルヴィレッジ内)	0570-01-3232 (代表)
Village-special Oven-baked Hamburger	(incl. tax)		618 Kusatsu, Kusatsu-machi	
○上州牛と上州豚のハンバーグ	¥1,430 (税込)		Web: http://www.hotelvillage.co.jp/	
Hamburger Steak Made from Joshu Beef and Joshu Pork	(incl. tax)		Open: 12:00~14:30 (L.O. 14:00)	
○汁九彩御膳	¥1,870 (税込)		Closed: 不定休	
Nine-dish Meal with Soup	(incl. tax)		No fixed holiday	

Food & Drink 飲食店 map P.04

E6

キッチン笑い Kitchen Eri

居酒屋・ソフトクリーム Izakaya Japanese-Style Pub, Ice Cream

#湯畑から30秒 #ご当地!! #居心地◎ #笑 #ご当地ソフト

#30 sec. from Yubatake, #Local Flavor, #Feel at Home, #Laughter, #Local Specialty Soft-Serve Ice Cream

Menu Highlights

Address: 草津町380-6 380-6 Kusatsu, Kusatsu-machi

○地元産舞茸のバター焼き Locally Produced, Grilled Maitake Mushrooms in Butter ￥900(税込) (incl. tax) TEL: 0279-82-1323

○じっくり煮こんだわが家のもつ煮 Our Own Slow-Cooked Motsuni Offal Stew ￥600(税込) (incl. tax) Web: Open: 10:00～24:00

○上州牛のステーキ串 Joshu Beef Steak Skewers ￥500(税込) (incl. tax) Closed: 無休(臨時休業あり) Open year-round (except for limited closures)

CARD

English Menu

Wifi

P

Food & Drink 飲食店 map P.04

D5

草津温泉 らーめん屋 青葉 Kusatsuonsen Ramenya aoba

ラーメン屋 Ramen restaurant

優しくて奥深い味わいの無化調らーめんです。 Ramen with a mellow yet robust taste and no chemical seasoning.

Menu Highlights

Address: 草津町草津497-1 497-1 Kusatsu, Kusatsu-machi

○ひもかわつけ麺 Himokawa Wide Noodles with Dipping Sauce ￥980(税込) (incl. tax) TEL: 0279-82-1114

○背脂煮干しらーめん Pork Back Fat and Dried Sardine Ramen ￥890(税込) (incl. tax) Web: kusatsuonsen.aoba

○まる鶏らーめん Chicken Ramen ￥980(税込) (incl. tax) Open: 10:00～23:00

Closed: 無し Open year-round

CARD

English Menu

Wifi

P

Food & Drink 飲食店 map P.05

E7

茶房ぐーてらいぜ Gute Reise

喫茶 Coffee Shop

湯畑を眺めながら一杯ずつ丁寧にいれたコーヒーと自家製スイーツでひと休みを! Gazing over Yubatake Hot Spring Field, relax with a cup of individually brewed coffee and a helping of our homemade desserts.

Menu Highlights

Address: 草津町草津368 368 Kusatsu, Kusatsu-machi

○ケーキセット Cake Set ￥1,100(税込) (incl. tax) TEL: 0279-88-6888

○かぼちゃのプリン Pumpkin Crème Caramel ￥600(税込) (incl. tax) Web: https://www.nisshinkan.com/cafe/

○スムージー Smoothie ￥750(税込) (incl. tax) Open: 9:30～16:30 (L.O. 16:00)

Closed: 火曜日 Tuesdays

CARD

English Menu

Wifi

P

Food & Drink 飲食店 map P.04

E5

くいもんや あ・うん亭 A Un Tei

居酒屋 Izakaya Japanese-Style Pub

多国籍料理の居酒屋です。 Japanese-style pub serving international fusion cuisine.

Menu Highlights

Address: 草津町大字草津468 468 Kusatsu, Kusatsu-machi

○とろ～りチーズのタコやきオムレツ Octopus and Cheese Melt Omelet ￥980(税込) (incl. tax) TEL: 0279-88-0306

○B・L・T ピザ BLT Pizza ￥1,500(税込) (incl. tax) Web: Open: 18:00～22:00

○上州牛のタタキ Seared Joshu Beef ￥1,580(税込) (incl. tax) Closed: 月曜日 Mondays

CARD

English Menu

Wifi

P

Food & Drink 飲食店 map P.02

A1

クリスタル天(そら) Crystal Sora

寿司 Sushi

スキー場で本格江戸前寿司が召し上げられます。テラス席ペットOK。 Enjoy authentic Edo-style sushi at the ski area. Pets are welcome in the terrace seating area.

Menu Highlights

Address: 草津町大字草津字白根国有林158林班 158 Rinhon, Shirane National Forest, Kusatsu, Kusatsu-machi

○瑞雪(ずいせつ・うにいくら丼) “ZUISETSU” (Uni Ikura Donburi) ￥4,990(税込) (incl. tax) TEL: 0279-88-7373

○おまかせにぎり 頂(いただき)・上12貫+いくら小丼 Omakase Nigiri Sushi “ITADAKI” (Deluxe) 12pcs+smallikuraDon ￥3,200(税込) (incl. tax) Web: https://www.932-onsen.com

○鮫沢ねぎとろ丼 頂(いただき)・上 ￥2,390(税込) (incl. tax) Open: 9:30 (食事10:30)～16:00 (L.O.15:00)

○Zeltaku Negitoro Don “ITADAKI” (Deluxe) ￥2,390(税込) (incl. tax) Closed: なし Open year-round

※季節によってメニューが異なります。*Menu subject to change depending on the season.

CARD

English Menu

Wifi

P

Food & Drink 飲食店 map P.04

E6

笹吟 SASAGIN

和食 Japanese Cuisine

蕎麦とひもかわうどんの美味しい店。 Restaurant with delicious soba noodles and Himokawa wide udon noodles.

Menu Highlights

Address: 草津町草津389 389 Kusatsu, Kusatsu-machi

○舞茸天ざる蕎麦 Cold Soba Noodles with Maitake Mushroom Tempura ￥1,480(税込) (incl. tax) TEL: 0279-88-1050

○鯛茶漬け Broth over Rice with Sea Bream Topping ￥1,580(税込) (incl. tax) Web: Open: 平日 (Weekdays) 11:00～14:30

○5種盛り天ざるうどん Cold Udon Noodles with Five Kinds of Tempura ￥1,780(税込) (incl. tax) Closed: 土曜日 (Saturdays) 17:00～21:00

Open year-round

CARD

English Menu

Wifi

P

Food & Drink 飲食店 map P.05

E7

シルバーバック Silver back

ステーキ Steak

TVにもたびたび登場! 独自の温泉調理でやわらかくジューシーなステーキを堪能 As seen on TV! Enjoy the taste of tender, juicy steak cooked unique hot springs style.

Menu Highlights

Address: 草津町草津372 2階 372 2F Kusatsu, Kusatsu-machi

○地獄谷ステーキ丼 Jigokudani Steak on Rice ￥1,870(税込) (incl. tax) TEL: 0279-82-5029

○地獄谷ステーキ 200g 単品 Jigokudani Steak 200 g (a la carte) ￥1,980(税込) (incl. tax) Web: Open: 平日 (Weekdays) 11:00～20:30

○上州牛ステーキ 150g 単品 Joshu Beef Steak 150 g (a la carte) ￥2,750(税込) (incl. tax) Closed: 土・祝 (Saturdays, Holidays) 11:00～21:30

不定休 No fixed holiday

CARD

English Menu

Wifi

P

Food & Drink 飲食店 map P.03

B4

食処たむら Syokudokoro Tamura

和食 Japanese Cuisine

活鰻、活鯉、天ブリ、鳥肉を調理しております。 A restaurant preparing extremely fresh eels and carp, tempura and chicken.

Menu Highlights

Address: 草津町草津284-18 284-18 Kusatsu, Kusatsu-machi

○うな重(並) Rice bowl with Eel (Regular Size) ￥4,300(税込) (incl. tax) TEL: 0279-88-3855

○天重 Rice Bowl with Tempura ￥1,500(税込) (incl. tax) Web: http://scty.net/tamura/

○鳥重 Rice Bowl with Chicken ￥1,500(税込) (incl. tax) Open: 11:00～14:00 (L.O.13:30)

Closed: 水曜日、木曜日 Wednesdays,Thursdays

CARD

English Menu

Wifi

P

Food & Drink 飲食店 map P.05

E7

上州麺処 平の家 Joshumendokoro Hiranoya

そば屋 Soba Noodle Shop

香り高い二八蕎麦と群馬県産100日舞茸のお店 Noodles made from 80% buckwheat and 20% wheat flour with tempura-style 100-day-old maitake mushrooms from Gunma.

Menu Highlights

Address: 草津町草津121-2 121-2 Kusatsu, Kusatsu-machi

○100日舞茸天ざるそば Soba Noodles with 100-Day Maitake Mushroom Tempura ￥1,750(税込) (incl. tax) TEL: 0279-88-2828

○上州豚せいろそば Basket of Soba Noodles with Joshu Pork ￥1,650(税込) (incl. tax) Web: http://www.kusatsu-hiranoya1126.com/

○舞茸天丼そばセット Maitake Mushroom Tempura Rice Bowl Set ￥1,700(税込) (incl. tax) Open: 平日 (Weekdays) 10:30～19:30

Closed: 土・祝 (Saturdays, Holidays) 10:30～20:30

不定休 No fixed holiday

CARD

English Menu

Wifi

P

Food & Drink 飲食店 map P.04

F6

旬彩茶屋 夢花 Shunsaijaya Yumehana

和食 Japanese Cuisine

お食事から甘味まで満足して頂けるお店 A restaurant boasting a gourmet menu from regular dining to dessert selections.

Menu Highlights

Address: 草津町大字草津39-1 39-1 Kusatsu, Kusatsu-machi

○天丼 Tempura Bowl ￥1,380(税込) (incl. tax) TEL: 0279-88-0224

○ガーリック重ね焼定食 Garlic-Pork Sauté Set Meal ￥1,320(税込) (incl. tax) Web: http://kusatsu-yumehana.com

○クリームあんみつ(大きな手作り寒天) Agar Jelly with Adzuki Bean Paste and Brown Sugar Syrup with Cream ￥800(税込) (incl. tax) Open: 10:00～15:00 (L.O.14:30)

Closed: 不定休 No fixed holiday

CARD

English Menu

Wifi

P

Food & Drink 飲食店 map P.04

E5

上州地粉うどんまつもと Joshu Jigona udon Matsumoto

うどん屋 Udon Noodles Shop

上州(群馬県)の地粉を100%使用した平打ちうどん(ひもかわうどん)の専門店です。 A restaurant specializing in Himokawa udon, wide udon noodles made from 100% Joshu (Gunma Prefecture) flour

Menu Highlights

Address: 草津町草津486-5 486-5 Kusatsu, Kusatsu-machi

○上州もち豚つけ汁うどん Udon with Joshu Mochi Pork Dipping Sauce ￥1,000(税込) (incl. tax) TEL: 0279-88-2678

○上州もち豚ミニソースカツ丼うどんセット Udon and Joshu Mochi Pork Cutlets and Sauce Rice Bowl Set ￥1,200(税込) (incl. tax) Web: Open: 11:00～売り切れ終了

○おっきりこみ(冬季限定) Okkirikomi Soup Udon (Winter Only) ￥1,100(税込) (incl. tax) Open: 11:00 until sold out

Closed: 不定休 No fixed holiday

CARD

English Menu

Wifi

P

最近流行ってますよ♡

草津温泉には ぜんぜんMY浴衣ぞ!!

Food & Drink 飲食店 map P.04

E6

Zen 繕 Zen

ステーキ重・会席・すき焼き
Steak on Rice/Kaiseki Course Meals/Sukiyaki Hotpot

上州牛・上州牛・上州もち豚 国産牛にこだわったお店です。
A restaurant specializing in Joshu Wagyu beef, Joshu beef, Joshu Mochi pork and domestic beef.

Menu Highlights

○すき焼き御膳
Sukiyaki Hotpot Set Meal

○上州牛サーロイン御膳
Joshu Wagyu Beef Sirloin Steak Set Meal

○上州牛ローストビーフ御膳
Joshu Wagyu Roast Beef Set Meal

Address: 草津町草津108
108 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-82-1129

Web: 12:00 ~ 14:30
17:00 ~ 23:00

Closed: 不定休
No fixed holiday

Food & Drink 飲食店 map P.04

E5

だんべえ茶屋 Danbee Jaya

和食
Japanese Cuisine

旅先だもの屋からおいしい日本酒飲んじょう。
You're on holiday; why not enjoy some delicious Japanese sake served from lunchtime?

Menu Highlights

○昼のみセット
Lunch and Sake Set

○アユの塩焼き定食
Set Meal Featuring Ayu Broiled with Salt

○田舎しるこ
Rustic Sweet Red-Bean Soup

Address: 草津町草津486-2
486-2 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-88-7515

Web: 10:00 ~ 21:00 (都合により変動あり)
10:00 ~ 21:00 (subject to change)

Closed: 不定休
No fixed holiday

Food & Drink 飲食店 map P.04

E6

手打蕎麦 あおやま Teuchi Soba Aoyama

そば屋
Soba Noodle Shop

豊富な種類のメニューを取りそろえております。
Our menu offers an extensive range of tasty selections.

Menu Highlights

○舞茸天ざるそば(うどん)
Chilled Soba Noodles (or Udon Noodles) with Maitake Mushroom Tempura

○舞茸天丼セット
Maitake Mushroom Tempura Rice Bowl Set

Address: 草津町草津377-1 玉屋テナント
Tamaya Tenant, 377-1 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-82-5780

Web: http://take932.com/aoyama/

Open: 11:00 ~ 15:00
17:00 ~ 20:00

Closed: 不定休
No fixed holiday

Food & Drink 飲食店 map P.04

F5

大信 Daishin

そば屋
Soba Noodle Shop

信州産の香りとコシのある蕎麦を、ご賞味ください。
Specializes in deeply flavorful and firm soba noodles made from buckwheat grown in the Shinshu region.

Menu Highlights

○おろしレモンそば
Soba Noodles with Grated Daikon and Lemon

○舞茸そば
Maitake Mushroom Soba Noodles

○カレー南うどん
Udon Noodles with Leek in Curry Soup

Address: 草津町大字草津23の68
23-68 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-88-2291

Web: 11:00 ~ 22:00

Closed: 不定休
No fixed holiday

Food & Drink 飲食店 map P.04

D6

千草 CHIGUSA

和食
Japanese Cuisine

鯛しゃぶ専門店
Restaurant specializing in sea bream shabu (hot pot).

Menu Highlights

○鯛しゃぶ
Sea Bream Hot Pot

○イカ刺盛り
Platter with Whole Squid Prepared Raw as Sashimi

○ゆば
Yuba (tofu skin)

Address: 草津町草津385
385 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-88-5006

Web: 17:00 ~ 20:00

Closed: 金曜日
Fridays

Food & Drink 飲食店 map P.05

E7

ティグレ草津温泉 TIGRE KUSATSU ONSEN

飲食店
Food & Drink

湯畑を目にしたオールデイダイニング
All-day dining in front of the Yubatake (hot spring field).

Menu Highlights

○超チーズオムレツ
Super Cheesy Omelet

○ハモンセラノ(生ハム)
Jamón Serrano (prosciutto)

○ペローニ(生ビール)
Peroni (draft beer)

Address: 草津町草津117-1 1階
1F, 117-1 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-82-5525

Web: https://www.instagram.com/tigre_kusatsu/

Open: 平日 (Saturdays/Sundays/Holidays) 12:00 ~ 24:00
平日 (Weekdays) 15:00 ~ 24:00

Closed: 不定休
No fixed holiday

Food & Drink 飲食店 map P.02

B2

とん香 Tonka

定食
Set Meals

創業45年 こだわりの素材を使ったとんかつ
Tonka has been preparing pork cutlets from scrupulously selected ingredients for 45 years.

Menu Highlights

○ヒレかつ定食
Pork Fillet Cutlet Set

○ロースかつ定食
Loir Fillet Cutlet Set

○ソースかつ重
Pork Cutlet on Rice Topped with Worcester Sauce Bento Box

Address: 草津町草津23-90
23-90 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-88-6139

Web: http://www.k3.dion.ne.jp/~tonka/

Open: 11:00 ~ 14:00 (L.O. 13:30)
17:00 ~ 20:00 (L.O. 19:30)

Closed: 水曜日
Wednesdays

Food & Drink 飲食店 map P.04

F5

BAR&FOOD CHOICE BAR&FOOD CHOICE

飲食店
Food & Drink

豊富なドリンクメニューのカジュアルバー。最新ダーツマシン・カラオケルーム完備。
Casual bar with an extensive drink menu. Complete with a karaoke room and the latest darts machine.

Menu Highlights

○カクテル
Cocktail

○ウイスキー
Whisky

○フィッシュ & チップス
Fish & Chips

Address: 草津町草津23-1
23-1 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-88-1414

Web: http://www.choice.server-shared.com/

Open: 19:00 ~ 4:00?

Closed: 不定休
No fixed holiday

Food & Drink 飲食店 map P.04

E6

めでた屋ボンビー Medetaya Bonby

居酒屋
Izakaya Japanese-Style Pub

地元野菜の創作料理とおいしいお酒でLet'sボンビー!!
Head down to Medetaya Bonby for delicious creative cooking made with locally-grown vegetables, and delicious drinks!

Menu Highlights

○高原野菜めか漬けピザ
Highland Vegetable Pickle Pizza

○肉旨豆腐
Meatlover's Tofu

○手作りこんにやくのさしみこんにやく
Sliced Handmade Konjac Potato

Address: 草津町草津395
395 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-82-1450

Web: 12:00 ~ 14:30
17:30 ~ 協力まで From 17:30 until we call it a night

Closed: 不定休
No fixed holiday

Food & Drink 飲食店 map P.04

D5

ノイエポスト ダイニング Neue Post Dining

洋食
Western Cuisine

時間をかけて煮込んだカレーと世界のビールを!
Enjoy dishes with curry slowly simmered for hours, and an impressive selection of world beers.

Menu Highlights

○プレミアムビーフカレー
Premium Beef Curry

○花豆とフルーツのカレー
Runner Bean and Fruit Curry

○辛口牛バラカレー
Hot Spicy Beef Rib Curry

Address: 草津町草津507極楽館2F
Gokuraku-kan 2F, 507 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-88-1610

Web: ランチ (Lunch) 11:00 ~ 15:00
ディナー (Dinner) 16:30 ~ 19:00

Closed: 木曜日、他不定休あり
Thursdays, other non-fixed holidays

Food & Drink 飲食店 map P.04

E5

ホルモンM HORUMON M

焼肉
Korean-Style Barbecue

高品質のブランド牛から自慢の内臓まで準備OKです!
Offerings ranging from high-quality brand beef to our signature organ meats!

Menu Highlights

○M盛り
M Assortment Platter

○上カルビ
Premium Rib

○M盛りⅡ
M Assortment Platter II

Address: 草津町草津486
486 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-82-5423

Web: https://www.kusatsusoen-izakaya.com/homone

Open: 17:30 ~ 23:00 (L.O.)

Closed: 不定休
No fixed holiday

Food & Drink 飲食店 map P.04

E6

めでた屋ボンビー Medetaya Bonby

居酒屋
Izakaya Japanese-Style Pub

地元野菜の創作料理とおいしいお酒でLet'sボンビー!!
Head down to Medetaya Bonby for delicious creative cooking made with locally-grown vegetables, and delicious drinks!

Menu Highlights

○高原野菜めか漬けピザ
Highland Vegetable Pickle Pizza

○肉旨豆腐
Meatlover's Tofu

○手作りこんにやくのさしみこんにやく
Sliced Handmade Konjac Potato

Address: 草津町草津395
395 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-82-1450

Web: 12:00 ~ 14:30
17:30 ~ 協力まで From 17:30 until we call it a night

Closed: 不定休
No fixed holiday

Food & Drink 飲食店

Gifts Liquor おみやげ 酒屋

Hotel 旅館

Nightlife ナイトライフ

Zoo/Activity 動物園／体験

18

19

Food & Drink 飲食店 map P.05

E7

やきとり居酒屋 香心

Yakitori Izakaya Kazane

居酒屋 Izakaya Japanese-Style Pub



CARD

English Menu

WiFi

P

寛ぎの空間で舌鼓を打つ焼鳥や旬の逸品
Lip-smacking grilled skewered chicken and superb seasonal dishes in a relaxing space.

Menu Highlights		Address: 草津町草津139 139 Kusatsu, Kusatsu-machi	
○かしわ Chicken	¥319(税込) (incl. tax)	TEL: 0279-82-5591	Web: http://kazane-kusatsu.com Open: 17:30~23:30
○白レバー White Fatty Chicken Liver	¥297(税込) (incl. tax)	Open: 17:30~23:30	
○刺身3点盛 Three Kinds of Sashimi Platter	¥時価(税込) (incl. tax)	Closed: 水曜日(不定休) Wednesdays (some irregular holidays)	

Food & Drink 飲食店 map P.04

B3

焼肉したつづみ

YAKINIKU SHITATSUZUMI

焼肉 Korean-Style Barbecue



CARD

English Menu

WiFi

P

精肉店直営の焼肉屋
Yakiniku restaurant directly operated by a butcher shop.

Menu Highlights		Address: 草津町大字草津278-1 278-1 Kusatsu, Kusatsu-machi	
○上州和牛カルビ Joshu Wagyu Beef Rib	¥1,538(税込) (incl. tax)	TEL: 0279-88-8484	Web: http://shitatsuzumi.com Open: 11:00~14:30 (L.O.14:00) 17:00~21:30 (L.O.21:00) Closed: 水曜日(繁忙期は営業します) Wednesdays (open during peak season)
○上州和牛ロース Joshu Wagyu Beef Loin	¥1,538(税込) (incl. tax)	Open: 11:00~14:30 (L.O.14:00) 17:00~21:30 (L.O.21:00)	
○カルビラーメン Rib Meat Ramen Noodles	¥988(税込) (incl. tax)	Closed: 水曜日(繁忙期は営業します) Wednesdays (open during peak season)	

Food & Drink 飲食店 map P.04

E6

焼肉 吾妻

Yakiniku Agatsuma

焼肉 Korean-Style Barbecue



CARD

English Menu

WiFi

P

創業50年の味、感謝の気持で営業中。
Fifty years of fine flavor and devoted customer service!

Menu Highlights		Address: 草津町大字草津378 378 Kusatsu, Kusatsu-machi	
○和牛カルビ定食 A4 A5ランク Japanese Wagyu Beef Rib Set Meal (A4/A5 meat ranking)	¥1,650(税込) (incl. tax)	TEL: 0279-88-3517	Web: 11:45~14:00 16:30~22:00 Closed: 水曜日 Wednesdays
○カルビラーメン定食 Rib Meat Ramen Noodle Set Meal	¥1,210(税込) (incl. tax)	Open: 11:45~14:00 16:30~22:00	
○和牛厚切りカルビ(カインミの部分) Thick-Sliced Japanese Wagyu Beef Rib (Flap Meat)	¥2,915(税込) (incl. tax)	Closed: 水曜日 Wednesdays	

Food & Drink 飲食店 map P.04

E6

やすらぎ亭

Yasuragi Tei

そば屋 Soba Noodle Shop



CARD

English Menu

WiFi

P

奥信濃産完全手打九割蕎麦をご賞味下さい。
Enjoy completely handmade, Okushinano-produced, 90% buckwheat soba noodles.

Menu Highlights		Address: 草津町草津389 389 Kusatsu, Kusatsu-machi	
○七種盛り天ざる蕎麦 Soba Noodles with 7-Piece Tempura Selection	¥1,980(税込) (incl. tax)	TEL: 0279-88-2121	Web: 平日(Weekdays) 10:30~21:00 日曜日(Sundays) 10:30~16:00 Closed: 無し Open year-round
○上州麦豚温玉タレカツ重 Joshu Mugi Pork Cutlets with Sauce and Soft-Boiled Egg	¥1,380(税込) (incl. tax)	Open: 平日(Weekdays) 10:30~21:00 日曜日(Sundays) 10:30~16:00	
○馬刺 Raw, Sliced Horse Sashimi	¥980(税込) (incl. tax)	Closed: 無し Open year-round	



Gifts

おみやげ

map P.04

B

3

吾妻屋肉店

AGATSUMAYA NIKUTEN



群馬県産「上州和牛」・「和豚もち豚」専門店

Meat shop and restaurant offering Joshu wagyu beef and Waton Mochi pork (premium Japanese pork)

Gifts

○上州和牛切り落とし (100g) ¥421 (税込)

○上州和牛カルビ (100g) ¥842 (税込)

○和豚もち豚バラしゃぶ (100g) ¥237 (税込)

○Waton Mochi Pork Belly Hot Pot (100 g) (incl. tax)

Address: 草津町大字草津274-1 274-1 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-88-5005

Web: http://agatsumayanikuten.net

Open: 9:00~19:00

Closed: 水曜日 (繁忙期は営業します) Wednesdays (open during peak season)

Card payments accepted
カード支払可能

Wi-Fi environment
Wifi環境あり

Tax-free shopping
免税

Parking lot
駐車場あり

English language guidance
英語メニューあり

※記載されている情報や金額等に関しましては変更されている場合がございますので、詳しくは各施設・店舗にお問い合わせください。
*Prices and other information given here are subject to change. For more details, please contact the relevant facility or business.

Gifts

おみやげ

map P.02

B

1

お土産とコンビニのお店TIP

Souvenir & Convenience store Tip



草津温泉の土産品とコンビニ商品を幅広く取り揃え

Wide lineup of souvenirs and convenience store products from Kusatsu Onsen

Gifts

○甘納豆 (180g・3袋) ¥648 (税込)

○Amanatto Sweet Beans (3x180g) (incl. tax)

○酒蒸しきんつば (6個入) ¥594 (税込)

○Kintsuba Sweet Beans Steamed in Sake (Pack of 6) (incl. tax)

○ゆもみちゃんプリントクッキー ¥627 (税込)

○Yumomichan Print Cookie (incl. tax)

Address: 草津町大字草津464-1158リゾートマンション パーデナファミリ11F Resort Mansion Baden Familie 1F 464-1158 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-88-1138

Web: https://tip.kusatsu-meisan.com

Open: 8:00 ~ 18:00 (木曜日) (Thursdays) 8:00 ~ 17:00 (木曜日) (Thursdays)

Closed: なし (臨時休業を除く) Open year-round (except for limited closures)

Card payments accepted

Tax FREE

ENGLISH MENU

Wi-Fi

P

Gifts

おみやげ

map P.04

E

6

さくらい

Sakurai



土産店らしくない土産店 おもしろい商品いっぱい

Certainly not your run-of-the-mill souvenir shop. Unique, fascinating selections galore!

Gifts

○ブリキバイク ¥10,000 ~ (税込)

○Tin Toy Vintage Motorcycles (incl. tax)

○炭のイヌ ¥5,000 (税込)

○Charcoal Dog Figurines (incl. tax)

○カエル商品 ¥1,000 (税込)

○Frog Motif Crafts (incl. tax)

Address: 草津町396 396 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-88-3333

Web: Open: 9:00~21:00 9:00~18:00 (冬) Winter

Closed: 不定休 No fixed holiday

Card payments accepted

Tax FREE

ENGLISH MENU

Wi-Fi

P

Gifts

おみやげ

map P.04

B

3

吾妻屋肉店

AGATSUMAYA NIKUTEN



群馬県産「上州和牛」・「和豚もち豚」専門店

Meat shop and restaurant offering Joshu wagyu beef and Waton Mochi pork (premium Japanese pork)

Gifts

○上州和牛切り落とし (100g) ¥421 (税込)

○上州和牛カルビ (100g) ¥842 (税込)

○和豚もち豚バラしゃぶ (100g) ¥237 (税込)

○Waton Mochi Pork Belly Hot Pot (100 g) (incl. tax)

Address: 草津町大字草津274-1 274-1 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-88-5005

Web: http://agatsumayanikuten.net

Open: 9:00~19:00

Closed: 水曜日 (繁忙期は営業します) Wednesdays (open during peak season)

Card payments accepted

Tax FREE

ENGLISH MENU

Wi-Fi

P

Gifts

おみやげ

map P.04

D

6

カジヤ

Kajiya



輸入雑貨のお店です。湯巡りにも便利なカゴやポーチなど多数あります。

Imported general goods shop offering baskets and pouches convenient for strolling around the hot springs, and other delights.

Gifts

○ハンドメイドバスケット各種 ¥1,000 ~ (税込)

○Handcrafted Baskets (incl. tax)

○トラベルポーチ ¥500 (税込)

○Travel Pouches (incl. tax)

Address: 草津町草津385 385 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-88-2069

Web: http://kajiya.info

Open: 9:00~17:00頃 9:00~about 17:00

Closed: 不定休 No fixed holiday

Card payments accepted

Tax FREE

ENGLISH MENU

Wi-Fi

P

Gifts

おみやげ

map P.04

D

5

射的茶屋 まつりや

SHATEKICHAYA MATSURIYA



老若男女幼、全てのお客様に楽しかった〜♪を♥

Loved by men and women of all ages, every visitor says "Wow, that was so much fun!"

Menu

○1ゲーム 10発 ¥500 (税込)

○10 goes per game (incl. tax)

Address: 草津町497-1 497-1 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 090-9395-0696

Web: Open: 平日 (Weekdays) 11:00~18:00 土曜日 (Saturdays) 10:00~19:00 土曜日 (Saturdays) 10:00~19:00

Closed: 年中無休 Open year-round

Card payments accepted

Tax FREE

ENGLISH MENU

Wi-Fi

P

Gifts

おみやげ

map P.04

E

5

するがや

Surugaya



オリジナル商品多数ございます。

Original goods galore!

Gifts

○草津温泉タオル ¥500 (税込)

○Kusatsu Hot Spring Towels (incl. tax)

○草津温泉Tシャツ ¥2,200 ~ (税込)

○Kusatsu Hot Spring T-Shirts (incl. tax)

○オリジナル手拭 3本セット ¥1,100 (税込)

○Original Hand Towels (3-Towel Set) (incl. tax)

Address: 草津町大字草津507-1 507-1 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-88-2217

Web: https://kusatsu-surugaya.com

Open: 9:30~17:30

Closed: 不定休 No fixed holiday

Card payments accepted

Tax FREE

ENGLISH MENU

Wi-Fi

P

Gifts

おみやげ

map P.04

F

6

みやろく土産店

Miyaroku miyageten



バスターミナル前の土産店です。お気軽にお立ち寄り下さい。

A souvenir store in front of the bus terminal. Please feel free to drop by.

Gifts

○ゆもみぐんちゃん手拭いたる ¥990 (税込)

○Yumomi Gunma-Chan Hand Towel (incl. tax)

○つまみ細工 (ピアス・イヤリング) ¥1,400 (税込)

○Accessories (Earrings) (incl. tax)

○当店限定Tシャツ (各種) ¥1,980 ~ (税込)

○Exclusive T-Shirts (Various Types) (incl. tax)

Address: 草津町草津41 41 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-88-3322

Web: http://miyaroku.jimdo.com/

Open: 9:00~18:00

Closed: 不定休 No fixed holiday

Card payments accepted

Tax FREE

ENGLISH MENU

Wi-Fi

P

Gifts

おみやげ

map P.04

E

6

湯の香本舗

Yunokahonpo



湯畑散策にお立ち寄り下さい! 夜遅くまで営業

Drop by while strolling around the Yubatake Hot Spring Field. We stay open late into the night!

Gifts

○手作り「花豆チョコレート」 ¥648 (税込)

○Handmade Hananame Chocolate (incl. tax)

○源泉配合「草津の湯」発泡入浴錠 ¥1,100 (税込)

○Kusatsu No Yu Spa Tablets (incl. tax)

○湯けむりサイダー「谷川連峰天然水使用」 ¥230 (税込)

○Yukemuri Cider (Produced from Natural Waters of the Tanigawa Mountains) (incl. tax)

Address: 草津町草津110 110 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-88-2155

Web: http://yunokahonpo.com

Open: 8:15~21:00 土曜日 (Saturdays) 8:15~21:30

Closed: なし Open year-round

Card payments accepted

Tax FREE

ENGLISH MENU

Wi-Fi

P

Gifts

おみやげ

map P.02

B

2

清月堂

Seigetsudo



花いんげん甘納豆の専門店です

Sweetened dried runner bean specialty shop.

Gifts

○花いんげん甘納豆 400g ¥2,376 (税込)

○Runner Bean Sweetened Dried Beans 400 g (incl. tax)

○花いんげん最中 5ヶ入 ¥1,188 (税込)

○Runner Bean Paste Wafers (5-piece box) (incl. tax)

○花いんげん羊かん 1本 ¥1,944 (税込)

○Runner Bean Jelly (1 block) (incl. tax)

Address: 草津町大字草津25-1 25-1 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-88-2166

Web: http://hanaingen.jp/

Open: 8:00~18:00

Closed: 元旦・不定休 New Year's Day, No fixed holiday

Card payments accepted

Tax FREE

ENGLISH MENU

Wi-Fi

P

Gifts

おみやげ

map P.04

E

6

山形屋 (ねこ雑貨専門店)

Yamagataya (Cat-Themed Goods)



草津で唯一 ねこ雑貨専門店

The only cat-themed specialist shop in Kusatsu

Gifts

○張りりの招き猫 (手づくり) ¥2,000 (税込)

○Papier-Mâché Beckoning Cats (Handmade) (incl. tax)

○猫柄のお皿や茶わん等 ¥350 ~ ¥1,200 位 (税込)

○Cat-Pattern Plates, Bowls, etc. (incl. tax)

○招き猫の置き物 ¥650 位 ~ (税込)

○Beckoning Cat Ornaments (incl. tax)

Address: 草津町草津393 393 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-88-2234

Web: http://www.21.cx/yamagataya/

Open: 夏 (Summer) 9:00~21:00 冬 (Winter) 9:00~17:00

Closed: 不定休 No fixed holiday

Card payments accepted

Tax FREE

ENGLISH MENU

Wi-Fi

P

Gifts

おみやげ

map P.04

E

6

頼朝

Yoritomo



温泉たまごつけもの処

Onsen-cooked hard-boiled eggs and pickles

Gifts

○温泉たまご 10個箱詰 ¥1,200 (税込)

○Boxed Set of 10 Onsen-Cooked Eggs (incl. tax)

○温泉たまご 1ヶ ¥140 (税込)

○Single Onsen-Cooked Egg (incl. tax)

○あっさり梅ごぼう ¥540 (税込)

○Simple Japanese Plum & Burdock Pickles (incl. tax)

Address: 草津町116-2 116-2 Kusatsu, Kusatsu-machi

TEL: 0279-88-8146

Web: http://www.yoritomo1992.com/

Open: 9:00~21:00

Closed: 不定休 No fixed holiday

Card payments accepted

Tax FREE

ENGLISH MENU

Wi-Fi

P

22

Food & Drink
飲食店

Gifts
Liquor
おみやげ
酒屋

Hotel
旅館

Nightlife
ナイトライフ

Zoo/Activity
動物園／体験

23

Liquor 酒屋

map P.04

F 6

酒屋の安齋商店
Anzai Shouten (Liquor Store Anzai)

地酒はもちろん、ウィスキー、洋酒の種類も豊富です。
We have a large variety of the jizake (local sake), Japanese blended whiskey etc.

Gifts

- 大壺(おおさかすき) 当店オリジナル地酒 720ml ¥1,900(税込)
Our original Saisaku sake 720ml (incl. tax)
○土田(つちだ) イニシャル 720ml ¥1,900(税込)
"TSUCHIDA" is initial 720ml (incl. tax)
○ザクザクリンご(リキュール) 720ml ¥1,900(税込)
Liqueur made from sake and apples 720ml (incl. tax)

Address: 草津町大字草津67番地
67 Kusatsu, Kusatsu-machi
TEL: 0279-88-2556
Web: <https://www.anzaisake.com>
Open: 10:00~18:00
Closed: 毎週火曜日・不定休
Tuesdays+Irregular days

Liquor 酒屋

map P.05

E 7

玉屋商店
Tamaya Shouten (Liquor Store)

地酒や地ビール、地サイダーやお酒の化粧品等を販売しています。
Retailer of locally produced sake, beer and soda pop, as well as sake-based cosmetics and other popular products.

Gifts

- 地酒 草津湯の町夢の町 純米大吟醸 ¥2,000(税込)
Locally Produced Kusatsu Yu-no-Machi Yumenomachi Junmai Daiginjo Sake (incl. tax)
○地酒 湯けむりの里 純米吟醸 ¥2,000(税込)
Locally Produced Yukemuri-no-Sato Junmai Ginjo Sake (incl. tax)
○地ビール 湯あがり涼風 ¥600(税込)
Yuagari Ryoufu Microbrew Beer (incl. tax)

Address: 草津町草津377-1
377-1 Kusatsu, Kusatsu-machi
TEL: 0279-88-2259
Web: <https://www.tamaya-shouten.com>
Open: 10:00~18:00
10:00~21:00
Closed: 木曜日
Thursdays

Activity 体験

map P.03

A 3

草津フォレストステージ
Kusatsu Forststage

樹上10mを駆け巡る森の冒険アクティビティ
Forest adventure activities, running
around 10 m up in the trees.

Highlights

- マスターコース ¥3,850(税込)
Master Course (incl. tax)
○フェアリーコース ¥1,870(税込)
Fairy Course (incl. tax)

Address: 草津町草津618(草津温泉ホテルヴィレッジ内)
618 Kusatsu, Kusatsu-machi
受付ボウリング場カウター Reception: Counter at bowling alley
TEL: 0279-82-5587 (8:30~16:30)
Web: <http://www.hotelvillage.co.jp/>
Open: 9:00~16:00
Closed: 不定休
No fixed holiday

Zoo 動物園

map P.03

B 3

草津熱帯園
Kusatsu Tropicana

たくさんの珍しい動物とふれあえます。
Gives visitors a chance to interact with
many kinds of rare animals.

Highlights

- カピバラとのふれあい・ヘビと記念撮影
Commune with the Capybara & Take Snapshots with Snakes
○ドクターフィッシュの手浴・足浴体験
Doctor Fish Hand and Foot Spa Treatment
○入館料(大人) ¥1,300(税込)
Admission (Adult) (incl. tax)

Address: 草津町大字草津286
286 Kusatsu, Kusatsu-machi
TEL: 0279-88-3271
Web: <http://nettaiken.com>
Open: 9:00~17:00 (チケット販売16:30まで)
(ticket sales end at 16:30)
Closed: 無休
Open year-round

主泉
義質
草津温泉三つの温泉
三つの趣き大滝乃湯
Ohtakinoyu西の河原
露天風呂
Sainokawara
rotenburo御座之湯
Gozanoyu

草津温泉ちよいな三湯めぐり

大滝乃湯 TEL.0279-88-2600

西の河原露天風呂 TEL.0279-88-6167

御座之湯 TEL.0279-88-9000

**World class facilities,
natural powder snow and beauti-
fully manicured ski slopes.**

Mt.Yokote 2,307m

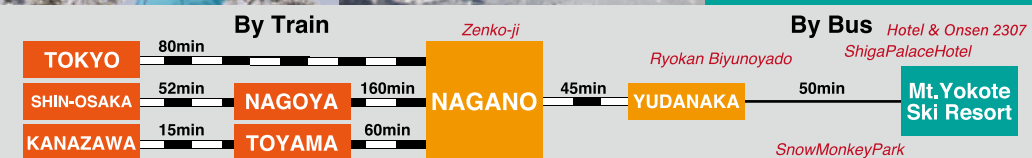


Snow Monster

Mt.Yokote Ski Resort 2,307m

THE GRANDEST SKI RESORT ON THE PEAK OF JAPAN

Snow Monster



Tokyo	4h
Osaka	6h40min
Kanazawa	3h30min
Karuizawa	2h50min

<https://shigapalace.co.jp>



ShigaKogen Yokote, Yamanouchi-machi, Shimotakai-gun, Nagano / Mail: info@shigapalace.co.jp

<https://hotel2307.com>



ShigaKogen Yokote, Yamanouchi-machi, Shimotakai-gun, Nagano / Mail: info@hotel2307.com

<https://yudanakaview.co.jp>



2951-1 Hirao Yamanouchi-machi, Shimotakai-gun, Nagano / Mail: biyunoyado@yudanakaview.co.jp



YUDANAKA ONSEN SNOW MONKEY TOWN

Snow Monkey Town is not all about monkeys!

The sweetish sulfurous smell (for some, it may smell like rotten eggs) gives you the sign that you are nearing the Yudanaka area. The thermal steam that comes from the traditional bathhouses fill the air and giving it an enchanting ambience. Yudanaka town is the birthplace of the historical Yudanaka “*onsen*” hotsprings that date back over 1,350 years. Each onsen has different mineral contents and characteristics. Foot bath onsen awaits travel-weary feet and can be found everywhere. A large one is at the doorstep of the train station. A stroll along Kaede Street and along the narrow strip at Shibu Onsen Village brings nostalgic air of an old countryside Japan. Not only the place is famous for high quality *onsen* but it is also the HOME of the world known Japanese macaque or popularly known as the SNOW MONKEYS. A 1.6 km walk along the scenic Yumichi nature trail takes you to the Park. Witness the monkeys in their most natural and relaxed state and how they caress their babies. At Yudanaka Onsen / Snow Monkey Town, every good day starts off in an onsen and ends in an onsen.

Ryokan Biyu-no-Yado
www.yudanakaview.co.jp



**30 mins. to the Highest
Ski Resort in Asia:
MT. YOKOTE
2,307m in altitude**

YUDANAKA ONSEN
Ryokan Association
Tel: 81 269 33 2851



www.snowmonkeytown.com

草津温泉から
車で20分

奥上州のうまいもん、盛りだくさん!!
創業150年を迎えた蔵元・浅間酒造

土産処

清酒・焼酎・リキュールをはじめ自家製の
酒まんじゅう、生どら焼きなどのお土産物
を豊富にご用意しております。
地酒試飲コーナーもございます。

自社田と地元の契約農家で
栽培した酒米(改良信交)を使用。
純米大吟醸「あさまやま」
720ml 3,300円(税込)

フルーティーな香りが特徴
不動の当店人気No.1日本酒。
大吟醸「秘幻」
720ml 2,920円(税込)

地元のヨーグルトと米焼酎で
作ったまろやかな味わい。
浅間の「ヨーグルト酒」
720ml 2,000円(税込)
300ml 1,100円(税込)

自家製菓子人気No.1商品。
「酒まんじゅう」
6個入 950円(税込)
10個入 1,550円(税込)

極上餡子と生クリームを合わせた
和洋が織りなす至福の一品。
「生どら焼き」
5個入 1,100円(税込)
8個入 1,700円(税込)

本紙・本券
ご提示で
売店商品
10%
OFF

*割引対象外の
商品もございます。
*ほかの割引券との
併用はできません。

お問合せは Tel.0279-82-2045

浅間酒造観光センター

群馬県吾妻郡長野原町長野原1392-10

食事処

2019年7月オープン
KURATTORIA 150
ASAMASHUZO
営業時間11:00~15:00(LO14:30)
定休日:火曜日・水曜日

地元の食材にこだわった本格窯焼きピッツァレストラン。
定番のマルゲリータをはじめ季節限定メニューなども
ご用意しております。TAKEOUTも承っております。

自家製酒粕クリーム
クワトロフォルマッジ

一番人気
マルゲリータ

酒蔵マップ
マイカー 草津温泉から20分
電車 JR長野草津口駅からタクシーで3分



●浅間酒造観光センター 営業時間9:00-16:00

*臨時休業の場合もございますのでHPなどをご確認の上お越しください。

<https://asama-sakagura.co.jp/tourismcenter/>

www.facebook.com/asamasakagura

@asamasakagura

*掲載の写真はすべてイメージです。

空。山。こんなにも美しい。標高2,307m。横手山
Gaze across the beauty of sky and mountains from atop the 2,307-meter-high Yokoteyama.

横手山リフト

Yokoteyama Lift

信州のサンセットポイント100選にも選ばれた絶景。

Scenery designated as one of the top 100 places to view the sunset in Nagano.

『信州のサンセットポイント100選』にも選出されており、

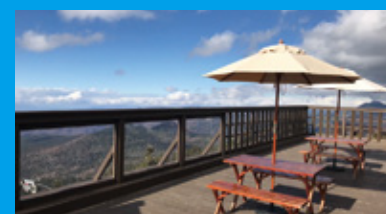
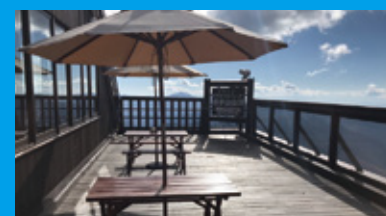
息を飲むほど感動的な黄金色に染まる信州の空や山々をご堪能いただけます。

標高2,307mの横手山山頂へは、近くの動く歩道の「スカイレーター」とサマーリフトを乗り継ぐと、だれでも山頂にたつことができます。

山頂からは北アルプスや天気の良い日は富士山まで見ることができます。

As one of the best places in Nagano Prefecture to view the sun sinking below the horizon, watch as golden light colors the sky and surrounding mountains; a sight that will take your breath away. Despite an altitude of 2,307 meters, Yokoteyama's peak is easily accessible by anyone, thanks to being just a short walk away from the Skylator and summer ski lift.

From the peak you can look out across the northern Japan Alps or, on a good day, as far as Mt. Fuji.



標高日本一の
天空テラスオープン!

Japan's highest mountaintop terrace
now open!

※座席式のリフトがあるスキー場として
(国道からのアクセスも容易です。)

*As a ski resort accessible by a ski lift with seats
(access from national routes is also simple).

横手山スカイレーター・“のぞき”
Yokoteyama Skylator / Nozoki

横手山ヒュッテ・クランペットカフェ
Yokoteyama Hutte Crumpet Cafe

波峠ロマンスリフト乗り場
Shibu-toge Romance Lift boarding area

日本国道最高地点 (標高2,172m)

The highest point of any national route in Japan (2,172 m)

最速コース 21.7km
Quick course (21.7 km)

草津温泉
Kusatsu Onsen

絶景コース 43.9km
Scenic course (43.9 km)

お問合せ：株式会社S&T観光開発 長野県下高井郡山ノ内町 TEL.0269-34-2600

Inquiries: S&T Tourism Development Co., Ltd.

草津温泉からの 一日周遊

One-day Excursions from Kusatsu Onsen
草津温泉から明日行ける周遊観光
Round-trip excursions easily accessible
from Kusatsu Onsen

交通手段は車となります。レンタカー御利用の方は下記まで
トヨタレンタカー長野原草津口駅前店 TEL.0279-82-0100

Routes planned for transportation by car. If you need a rental car, please inquire below.
Toyota Rent A Car Naganoharakusatsuguchi Station Shop TEL: 0279-82-0100



Naganohara area
長野原町
車で約30分
About 30 mins.
by car
ハッ場ダム
Yamba Dam

ハッ場ダムは、洪水調節、流水の正常な機能の維持、水道及び工業用水の新たな確保並びに発電を目的とした多目的ダムです。周辺には川原湯温泉駅キャンプ場やハッ場あがつま湖を遊覧する観光船の運航なども楽しめます。

Yamba Dam serves many purposes; providing flood control and maintaining the normal functioning of running water, securing water supply and new supply of water for industrial use, as well as generating electricity. Nearby leisure spots include the Kawayu Onsen Eki BBQ & Camping Grounds and Lake Yamba-Agatsuma where sightseeing boats cruise on the lake.

お問い合わせ: 長野原町役場 産業課 TEL.0279-82-3013
Inquiries: Industry Section, Naganohara Town Hall
<https://www.town.naganohara.gunma.jp/>



Haruna area
榛名山町
車で約60分
About 60 mins.
by car
榛名神社
Haruna Shrine

榛名山の中腹にある榛名神社は、古来より鎮火、開運、五穀豊穡、商売繁盛のご利益があるといわれています。境内や参道には数多くの文化財や見所が多数点在しており、奇岩奇景が境内に多くあり景観を楽しむ方も多く群馬の有名なパワースポットとなっています。

※榛名神社本社・幣社・拝殿（本殿）は令和7年まで保存修理工事が行われており、現在は国祖社での参拝が可能となっている。

Haruna Shrine, located half-way up Mt. Haruna, has since olden days been said to be beneficial for putting out fires, bringing good luck, bountiful harvests, and business prosperity. Many cultural assets and interesting sights are dotted throughout the grounds and the road leading up to the shrine, and there are many strangely shaped rocks and unique views to be seen within the shrine grounds, making this an uplifting spot in Gunma where many people come to enjoy the scenery.

* The main shrine, hall of worship (main hall), and other sections of Haruna Shrine are undergoing preservation and repair work until 2025, however, visitors can currently pray at the ancestral shrine.

お問い合わせ: 榛名観光協会 TEL.027-374-5111
Inquiries: Haruna Tourism Association
<http://harunavi.jp>

ACCESS



Nakanojo area
中之条町
車で約30分
About 30 mins.
by car
チャツボミゴケ公園
Chatsubomigoke Park
冬期は閉鎖
Closed during winter

六合地区元山の鉄鉱石の鉱床があった酸性の水の流れる場所に「チャツボミゴケ」が自生しています。これほど広範囲に自生している状態は全国でも珍しく、本州では中之条町のチャツボミゴケ公園だけです。

"Chatsubomi" moss grows naturally in places where acidic waters flow due to iron ore deposits on Motoyama in the Kuni area. There are few areas in the entire country where the moss grows over such an extensive area. Chatsubomigoke Park in Nakanojo-machi is the only such place in all of Honshu.

お問い合わせ: (一社) 中之条町観光協会 TEL.0279-75-8814
Inquiries: Nakanojo Tourism Association
<http://www.nakanojo-kankou.jp/>



Numata area
沼田市
車で約90分
About 90 mins.
by car
フルーツ
Fruit

沼田エリアは標高が高く、昼夜の温度差が大きく日照時間も長い為この地で育ったリンゴは甘く、味もしまりがあるため、とても人気があります。それ以外にもブルーベリーやさくらんぼ、ぶどう農園等、多種な果物が生産されているフルーツ天国です。

The high altitude of the Numata area means that there is a large difference in temperature between day and night. Between this and the long daylight hours, apples grown in the area are sweet with an intense taste, and as such very popular. The area is also home to vineyards and blueberry, cherry and other orchards, which produce a great variety of fruits, making Numata a fruit-lover's paradise.

お問い合わせ: 沼田市観光協会 TEL.0278-25-8555
Inquiries: Numata Tourism Association
<http://www.numata-kankou.jp/>

TOYOTA SHARE

早朝や
深夜でも
利用OK

思い立ったら

トヨタのカーシェア

草津観光がもっと広がる!!

最短
15分から
利用OK

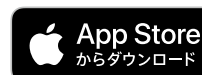
アプリで完結
受付なしで
利用OK

利用直前
1分前まで
予約OK

簡単!

カーシェアのはじめかた

1 アプリをダウンロード・会員登録



2 ステーションを探してクルマを予約

3 スマホがクルマのキーになる



※Apple および Apple ロゴは、米国およびその他の国で登録されたApple Inc.の商標です。App Storeは、Apple Inc.のサービスマークです。
※Google Play および Google Play ロゴは、Google LLC の商標です。

貸出ステーション — 24時間 いつでも 予約・出発・返却 OK!! —

高崎駅東口前ステーション 高崎市東町7-6

館林駅西口店ステーション 館林市栄町6-29

伊勢崎駅北口店ステーション 伊勢崎市喜多町94-1

前橋駅南口店ステーション 前橋市南町3-8-2

草津温泉バスターミナル前ステーション

吾妻郡草津町草津449-1

上毛高原駅前ステーション

利根郡みなかみ町月夜野字敷田1774-1
(JR上越新幹線上毛高原駅前)

NEW OPEN

高崎駅東口店 TEL.027-326-0100

高崎スマートインター店 TEL.027-352-0100

高崎浜川店 TEL.027-344-0100

新町駅前店 TEL.0274-43-0100

富岡バイパス店 TEL.0274-63-0100

前橋駅南口店 TEL.027-243-0100

渋川駅前店 TEL.0279-24-0100

長野原草津口駅前店 TEL.0279-82-0100

沼田駅前店 TEL.0278-60-0100

上毛高原駅前店 TEL.0278-62-0100

太田新道町店 TEL.0276-33-0100

太田駅北口店 TEL.0276-55-0100

館林駅西口店 TEL.0276-75-0100

伊勢崎駅北口店 TEL.0270-23-0100

新桐生駅前店 TEL.0277-53-0100

営業時間 8:00~20:00

■富岡バイパス店 10:00~18:00 月曜定休

■長野原草津口駅前店 8:00~19:00

■沼田駅前店・太田新道町店 9:00~17:00

トヨタレンタリース群馬

〒370-0045 群馬県高崎市東町80 TEL.027-323-7213(代)

トヨタレンタカー 検索

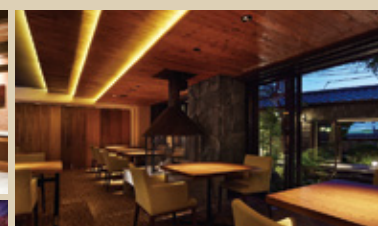
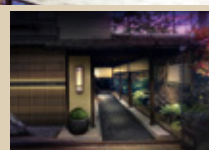
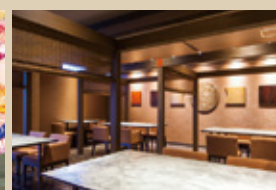
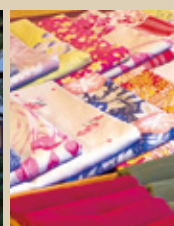
<https://r-gunma.co.jp/>

営業時間 8:00~20:00
■富岡バイパス店 10:00~18:00 月曜定休
■長野原草津口駅前店 8:00~19:00
■沼田駅前店・太田新道町店 9:00~17:00

トヨタの
カーシェアサービス
<https://mobility.toyota.jp/r-toyotashare/>

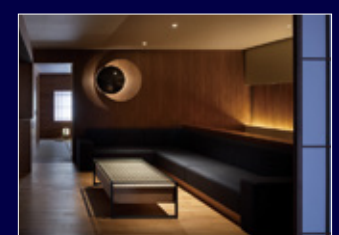
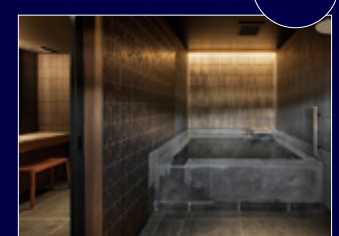


草津温泉バスターミナル前ステーションから
主な観光地までのおおよその所用時間
▶軽井沢 約57分
▶奥四万湖 約54分
▶ハッ場ダム 約23分
▶チャツボミゴケ公園 約21分



旅館に伏在する、もう一つの隠れ宿。

KaKuRe OPEN

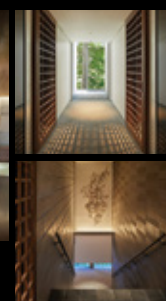
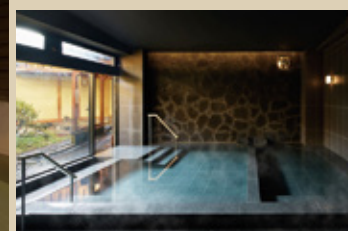


郷愁を感じながら草津の刻を過ごす

草津温泉

昔心の宿 金みどり

〒377-1711 群馬県吾妻郡草津町162
TEL.0279-88-2522 FAX.0279-88-2237
<https://www.kanemidori.co.jp>

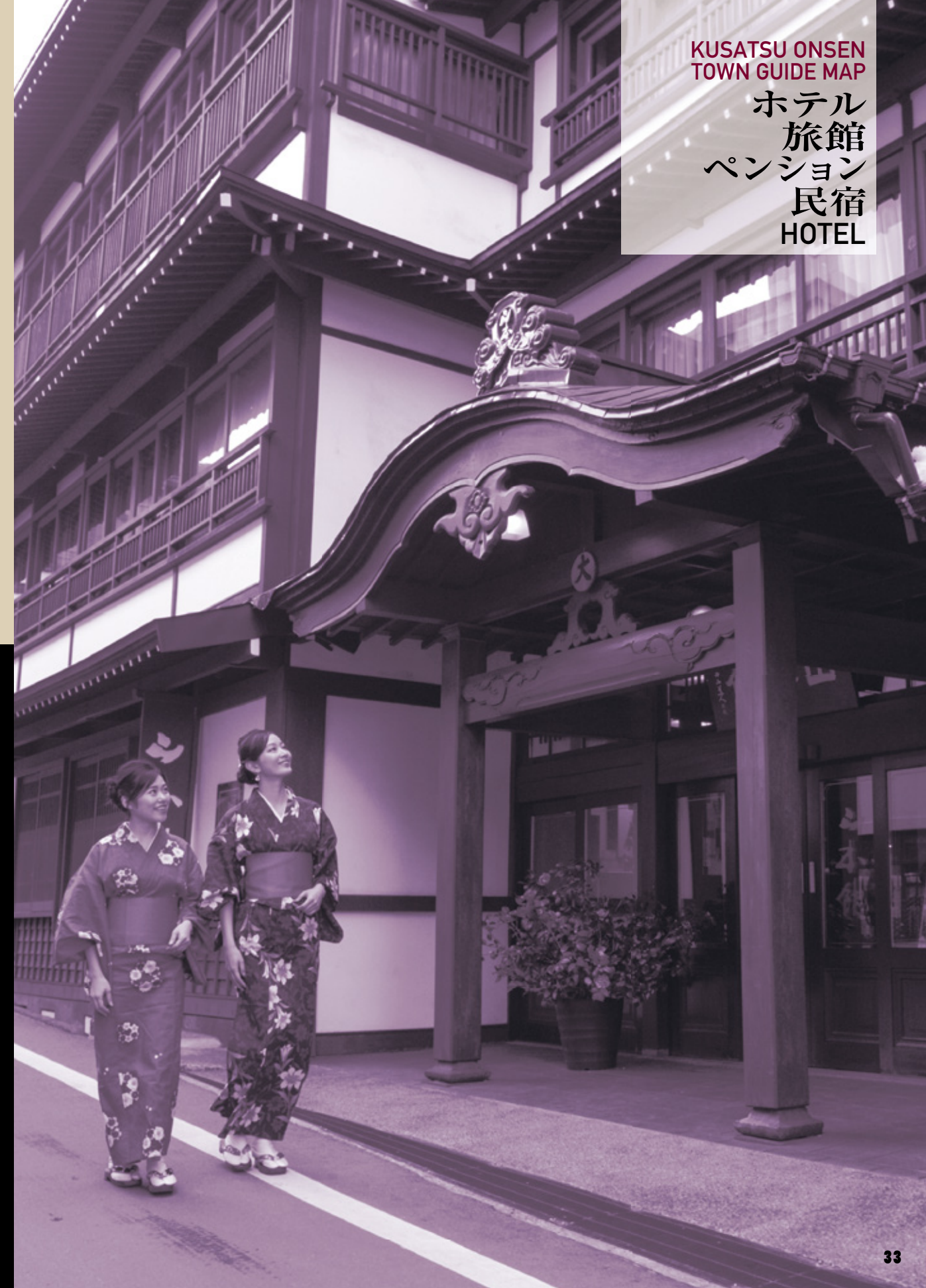


忘れ得ぬ草津の旅路へ

草津温泉

炯 -kei-

〒377-1711 群馬県吾妻郡草津町草津297
TEL.0279-82-1800 FAX.0279-82-1801
<https://kei-kusatsu.com>



Hotel 旅館

※記載されている情報や金額等に関しましては
変更されている場合がございますので、
詳しくは各ホテル・旅館にお問い合わせください。

*Prices and other information given here are subject
to change. For more details, please contact the
relevant hotel or Japanese inn.

- Internet-connected PCs
インターネットPCあり
- Natural hot spring
天然温泉
- Wi-Fi environment
Wifi環境あり
- Open-air bath
露天風呂あり
- Card payments accepted
カード支払可能
- Private hire bath
貸切風呂あり
- Vegetarian options
ベジタリアン対応
- Bathing for day visitors
日帰り入浴OK
- Non-smoking rooms available
禁煙部屋あり
- Workcation space available
ワーケーションスペースあり
- Ensuite toilet and bath
部屋にバス・トイレあり

Hotel 旅館 map P.04 **E 5**

草津温泉 望雲 Kusatsu Onsen Boun



温泉街中心高台にある静かな和風旅館
Tranquil Japanese-style inn built on a hill at the center of the
hot spring town.

Price ¥20,000～¥50,000 **部屋数** 42
No. of rooms

Address: 草津町草津433
433 Kusatsu, Kusatsu-machi
Check-in: 14:00
Check-out: 10:00
TEL: 0279-88-3251
Web: <http://www.hotelboun.com>
E-mail:



Hotel 旅館 map P.05 **E 7**

大阪屋旅館 Osakaya Ryokan



せがい出し染り造りの宿
Hotel constructed in a timber-framed design.

Price ¥16,200～¥32,400 **部屋数** 31
No. of rooms

Address: 草津町356
356 Kusatsu, Kusatsu-machi
Check-in: 14:00
Check-out: 10:00
TEL: 0279-88-2411
Web: <http://www.osakaya.in>
E-mail: info@osakaya.in



Hotel 旅館 map P.04 **E 6**

ホテル一井 Hotel Ichii



草津温泉のシンボル「湯畑」目の前の湯宿
Lodging located directly in front of Yubatake Hot Spring Field—
the true symbol of Kusatsu Onsen.

Price ¥18,700～¥78,000 **部屋数** 101
No. of rooms

Address: 草津町411
411 Kusatsu, Kusatsu-machi
Check-in: 15:00
Check-out: 10:00
TEL: 0279-88-0011
Web: <https://www.hotel-ichii.co.jp>
E-mail: tko@hotel-ichii.co.jp



Hotel 旅館 map P.03 **A 4**

草津温泉 ホテルヴィレッジ Kusatsu Onsen Hotel Village



標高1,200mの自然と温泉があなたの五感を回復し心とからだにやすらぎを提供します
The great nature and hot spring at an altitude of 1200 meters
will free your five senses and bring peace to your body and soul.

Price ¥13,000～¥43,000 (税別) (excl. tax) **部屋数** 162
No. of rooms

Address: 草津町大字草津618番地
618 Kusatsu, Kusatsu-machi
Check-in: 15:00
Check-out: 11:00
TEL: 0570-01-3232 (代表)
Web: <https://www.hotelvillage.co.jp/>
E-mail: yoyaku@hotelvillage.co.jp



Hotel 旅館 map P.02 **A 1**

ホテルスパックス草津 Hotel Spax Kusatsu



温泉街にほど近い高台で、眺望が良好。
Located on a hill near the hot spring town, it boasts a fantastic view.

Price ¥12,000～¥25,000 **部屋数** 18
No. of rooms

Address: 草津町草津470-1
470-1 Kusatsu, Kusatsu-machi
Check-in: 14:00
Check-out: 10:00/11:00
TEL: 0279-88-2333
Web: <http://www.hotel-spax.com>
E-mail: spax@kusatsu-spa.com



Hotel 旅館 map P.02 **B 1**

ホテル櫻井 Hotel Sakurai



3つの源泉と名物湯もみショーを毎夜開催
With water from three different spring sources, and nightly performances of
the traditional "yumomi" method of lowering the water temperature.

Price ¥15,400～¥165,000 **部屋数** 173
No. of rooms

Address: 草津町465-4
465-4 Kusatsu, Kusatsu-machi
Check-in: 15:00
Check-out: 10:00
TEL: 0279-88-1111
Web: <http://hotel-sakurai.co.jp>
E-mail: info@hotel-sakurai.co.jp



Hotel 旅館 map P.05 **F 7**

昔心の宿 金みどり Kanemidori



料理自慢の宿。2種類の源泉楽しめます。
An inn that takes great pride in its cuisine, with guests also
enjoying bathing in water from two spring sources.

Price ¥22,150～¥44,150 (税込) (incl. tax) **部屋数** 30
No. of rooms

Address: 草津町大字草津162
162 Kusatsu, Kusatsu-machi
Check-in: 15:00
Check-out: 10:00
TEL: 0279-88-2522
Web: <https://www.kanemidori.co.jp/>
E-mail: mukashigokoro@kanemidori.co.jp



Hotel 旅館 map P.03 C 4

湯宿 季の庭・お宿 木の葉
Yuyado Tokinoniwa, Oyado Konoha



2つの源泉と23種の湯船で湯めぐりを満喫
Enjoy bathing in 23 separate tubs with water from two spring sources.

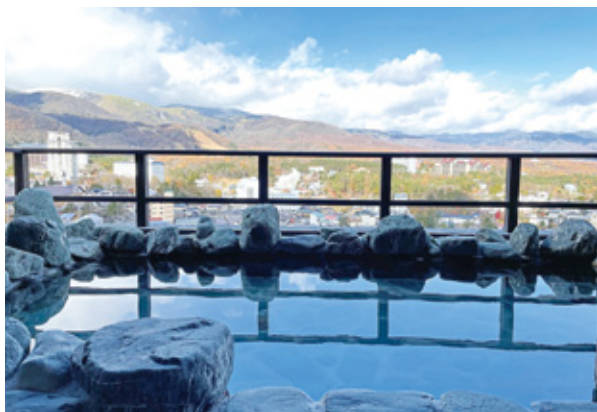
Price 季の庭(Tokinoniwa)¥30,000~¥48,000(税込・入湯税別) (incl. consumption tax, excl. bathing tax) 部屋数 季の庭64
木の葉(Konoha)¥19,000~¥32,000(税込・入湯税別) (incl. consumption tax, excl. bathing tax) No. of rooms 木の葉47

Address: 草津町大字草津白根464-214 Check-in: 15:00
464-214 Shirane, Kusatsu, Kusatsu-machi Check-out: 11:00
TEL: 0279-89-9320
Web: https://dormy-hotels.com/resort/hotels/tokinoniwa/
E-mail: tokinoniwa@domy-hotels.com konoha@dormy-hotels.com



Hotel 旅館 map P.03 C 3

ラビスタ草津ヒルズ
LA VISTA Kusatsu Hills



全室温泉露天風呂付。草津温泉で唯一の最上階眺望浴場が魅力。
All rooms have an open-air hot springs bath. The drawcard is Kusatsu Onsen's only top floor bath with a view.

Price ¥30,000~¥50,000 部屋数 69
No. of rooms

Address: 草津町大字草津226-15 Check-in: 15:00
226-15 Kusatsu, Kusatsu-machi Check-out: 11:00
TEL: 0279-88-5492
Web: https://dormy-hotels.com/resort/hotels/la_kusatsu/
E-mail: lakusatsu@dormy-hotels.com



Hotel 旅館 map P.05 E 8

喜びの宿 高松
Yorokobinoyado Takamatsu



湯畑まで徒歩4分。湯畑源泉の名湯と月替りのお料理でおもてなし。
Four-minute walk to Yubatake Hot Spring Field. Charms include the renowned spa waters of Yubatake and the hospitality of revolving monthly cuisine selections.

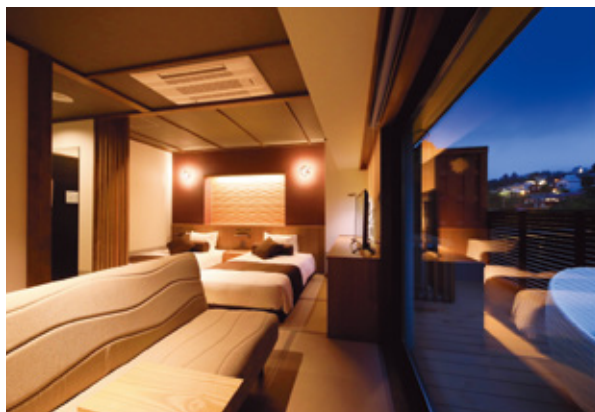
Price ¥13,200~¥88,000(税込) (incl. tax) 部屋数 103
No. of rooms

Address: 草津町草津312 Check-in: 14:00
312 Kusatsu, Kusatsu-machi Check-out: 10:00
TEL: 0279-88-3011
Web: https://www.h-takamatsu.com
E-mail: yoyaku@kusatsu-takamatsu.com



Hotel 旅館 map P.05 F 8

和える宿 高松
Aeruyado Takamatsu



和と洋を和えた草津温泉をオアシスで和える宿
Kusatsu Onsen's relaxing oasis, harmoniously blending Japanese and Western styles.

Price ¥16,500~¥66,000(税込) (incl. tax) 部屋数 23
No. of rooms

Address: 草津町290-14 Check-in: 15:00
290-14 Kusatsu-machi Check-out: 11:00
TEL: 0279-82-1591
Web: https://www.h-aeruyado.com
E-mail: yoyaku@kusatsu-takamatsu.com



Hotel 旅館 map P.02 A 2

草津スカイランドホテル 栖風亭
Kusatsu Skyland Hotel seifutei



高原の風を感じながら源泉を楽しめる宿
A place to enjoy the spring source, while savoring the highland breeze.

Price ¥13,200~¥50,600(税込) (incl. tax) 部屋数 30
No. of rooms

Address: 草津町草津530-3 Web: http://skylandhotel.jp
530-3 Kusatsu, Kusatsu-machi E-mail: info@skylandhotel.jp
TEL: 0279-88-5050 Check-in: 14:00
Check-out: 10:00



Hotel 旅館 map P.03 B 4

つつじ亭
Tsutsujitei



自然林に囲まれた小さな宿。温泉付客室あり。☑
This cozy little inn is nestled in the midst of a natural forest. Guestrooms with private hot spring baths are available.

Price ¥38,500~¥68,200(税込) (incl. tax) 部屋数 10
No. of rooms

Address: 草津町大字草津639-1 Web: http://www.tsutsujitei.co.jp
639-1 Kusatsu, Kusatsu-machi E-mail: info@tsutsujitei.jp
TEL: 0279-88-9321 Check-in: 15:00
Check-out: 11:00



Hotel 旅館 map P.04 F 6

湯畑の宿 佳乃や
Yoshinoya Inn



湯畑直近の素泊りの宿。軽朝食もサービス!
Close to Yubatake Hot Spring Field, lodging without meals, although a complimentary light breakfast is served.

Price ¥8,950~¥17,750 部屋数 14
No. of rooms

Address: 草津町草津95 Web: http://yoshinoya932.com/
95 Kusatsu, Kusatsu-machi E-mail: info@yoshinoya932.com
TEL: 0279-88-2422 Check-in: 15:00
Check-out: 10:00



Hotel 旅館 map P.05 E 7

ての字屋
TENOJIYA



草津温泉唯一の天然岩風呂王者の湯。別邸あり。湯畑そば
Kusatsu Onsen's only natural stone bath, the king of the hot springs. Villa available, next door to Yubatake.

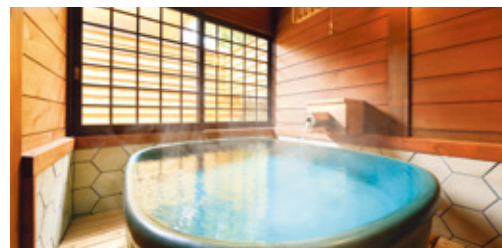
Price ¥35,000~¥65,000 部屋数 12
No. of rooms

Address: 草津町草津360 Web: http://www.tenojiya.co.jp/
360 Kusatsu, Kusatsu-machi E-mail: tanaka-tec.co.jp/tenojiya/
TEL: 0279-88-3177 Check-in: 14:00
Check-out: 10:00



Hotel 旅館 map P.04 D 5

湯宿 みゆき 本館
Yuyado Miyuki Main Building



自家源泉掛け流しの宿。5つの貸切露天風呂あり。
Hotel known for its own directly drawn hot spring. Five separate open-air baths may be exclusively booked.

Price ¥10,950~¥22,830(税込) (incl. tax) 部屋数 19
No. of rooms

Address: 草津町482 Web: http://www.kusatsu.ne.jp/miyuki/
482 Kusatsu, Kusatsu-machi E-mail: h_miyuki@po.wind.ne.jp
TEL: 0279-88-3766 Check-in: 15:00
Check-out: 10:00



Hotel 旅館 map P.05 E 7

旅館たむら
Ryokan Tamura



効能名高い源泉「地蔵の湯」を使用しています。
Contains water from Jizou-noyu, a water source renowned for its efficacy.

Price ¥12,000~¥20,000 部屋数 14
No. of rooms

Address: 草津町草津305 Web: http://www.ryokan-tamura.co.jp/
305 Kusatsu, Kusatsu-machi E-mail: tamurakan@joy.ocn.ne.jp
TEL: 0279-88-2045 Check-in: 14:00
Check-out: 10:00



Guest House ペンション 民宿

※記載されている情報や金額等に関しましては
変更されている場合がございますので、
詳しくは各ペンション・民宿にお問い合わせください。

*Prices and other information given here are
subject to change.
For more details, please contact the relevant
guest house.

- Internet-connected PCs
インターネットPCあり
- Natural hot spring
天然温泉
- Wi-Fi environment
Wifi環境あり
- Open-air bath
露天風呂あり
- Card payments accepted
カード支払可能
- Private hire bath
貸切風呂あり
- Vegetarian options
ベジタリアン対応
- Bathing for day visitors
日帰り入浴OK
- Non-smoking rooms available
禁煙部屋あり
- Workcation space available
ワーケーションスペースあり
- Ensuite toilet and bath
部屋にバス・トイレあり

Guest House 民宿 map P.05

菊水荘 Kikusuisou



草津温泉バスターミナル駅より徒歩2分、湯畑4分
Two minute walk from Kusatsu Onsen Bus Terminal, 4 mins. from Yubatake Hot Spring Field

Price ¥7,700~¥14,500 部屋数 13
No. of rooms

Address: 草津町草津213 213 Kusatsu, Kusatsu-machi
TEL: 0279-88-2086
Web: <https://kikusuisou.com>
E-mail: kikusuisou@kikusuisou.com
Check-in: 15:00
Check-out: 10:00

Guest House ペンション map P.03

kindaiペンション Kindai Pension



5つの天然温泉貸切風呂とカジュアルフレンチが大好評の宿
This guest house-style lodge enjoys high marks for its five natural hot spring reserved baths and casual French cuisine.

Price 平日(Weekdays) ¥11,000~(税込)(incl. tax) 部屋数 14
No. of rooms

Address: 草津町草津542-5 542-5 Kusatsu, Kusatsu-machi
TEL: 0279-88-7788
Web: <http://www.kindai.jp/>
E-mail: kindaip@topaz.ocn.ne.jp
Check-in: 14:00
Check-out: 10:00

KUSATSU PLUS PROJECT

日本酒「+PLUS」はPLUSプロジェクトの第一弾として
草津温泉旅館協同組合青年部プロデュースによる
浅間酒造様のご協力のもと共同開発致しましたオリジナルのお酒です。

+Plus Sake is an original sake designed by the Youth Division of the Kusatsu Onsen Ryokan Cooperative and jointly developed with the cooperation of Asama Shuzo Co., Ltd. as part of the first stage of the Plus Project.

取扱店 Stockists

浅間酒造観光センター	Asama Brewing Tourism Center	TEL.0120-04-1396
玉屋商店	Tamaya Shoten	TEL.0279-88-2038
安齋商店	Anzai Shoten	TEL.0279-88-2555
大竹酒店	Ohtake Liquor Store	TEL.0279-88-3744
土屋酒店	Tsuchiya Liquor Store	TEL.0279-88-2257

※ホテル、旅館、お店等でお楽しみいただける所がございます。Enjoy hotels, Japanese inns, shopping and more.



草津温泉で 働きませんか? How About a Job at Kusatsu Onsen?

草津温泉が皆様をお待ちしております。
We all look forward to seeing you!

仕事の後は「上質の温泉」が疲れを癒してくれます。
春の新緑、夏の涼しさ(平均気温18℃)秋の紅葉、冬の雪景色など四季折々の景観も堪能できます。
またサッカー・バレーボールクラブやダンスサークルなどもあり、アクティブに体を動かすことも!
こども園もあり、お子さまがいらっしゃる方も安心。旅館では、寮を完備しているところも多く食住の心配はありません。
After a hard day's work, employees can soak in the baths to take away their fatigue.
Workers can also savor the best of each season, be it the fresh verdure of spring, the cool summers (average temp. of 18°C), the red foliage of autumn, or the snowscapes of winter.
Employees can keep active, with soccer and volleyball clubs, dance schools and more!
There is also a day care center, so those with children can work with peace of mind. Many hotels offer a dormitory, too, providing employees with meals and a place to live.



※2019年4月に行われた草津温泉合同入社式の様子
A joint welcoming ceremony for new Kusatsu Onsen employees held in April 2019.

各旅館やホテル、施設等にお問合せください。 Please inquire further at each hotel or facility.

草津温泉公式動画の紹介

Announcing the Kusatsu Onsen official video!



草津温泉8K8D
Kusatsu Onsen 8K8D



My Favorite Things
-Kusatsu Onsen-

温泉付客室特集

Feature: Guest Rooms with Hot Spring Baths

Hotel 旅館

map P.05

E 8

喜びの宿 高松 Yorokobinoyado Takamatsu

お部屋のテラスには湯畑源泉かけ流しの半露天風呂とサウナと水風呂がございます。
The room's terrace has a free-flowing semi-open-air bath with hot spring water from the Yubatake onsen. It also has a sauna and cold bath.

Price ¥27,500~¥110,000 (税込) (incl. tax)

温泉付客室数 3
Number of guest rooms with hot spring baths

Address: 草津町草津312
312 Kusatsu, Kusatsu-machi

Check-in: 14:00
Check-out: 10:00

TEL: 0279-88-3011
Web: <https://www.h-takamatsu.com>
E-mail: yoyaku@kusatsu-takamatsu.com



Hotel 旅館

map P.05

F 8

和える宿 高松 Aeruyado Takamatsu

2つの露天風呂が付いている最高客室「玲瓏」。
暖炉が備えてあり、真冬も快適にお過ごしいただけます。
Reiro is the ultimate guestroom with two open-air baths and a fireplace for superior comfort even in mid-winter.

Price ¥37,400~¥99,000 (税込) (incl. tax)

温泉付客室数 3
Number of guest rooms with hot spring baths

Address: 草津町290-14
290-14, Kusatsu-machi

Check-in: 15:00
Check-out: 11:00

TEL: 0279-82-1591
Web: <https://www.h-aeruyado.com>
E-mail: yoyaku@kusatsu-takamatsu.com



Hotel 旅館

map P.05

F 7

昔心の宿 金みどり —KaKuRe Mukashigokoronoyado Kanemidori —KaKuRe

旅館に伏在する、もう一つの隠れ宿
Your hideaway, inside of a traditional ryokan

Price ¥60,500~¥88,000 (税込) (incl. tax)

温泉付客室数 1
Number of guest rooms with hot spring baths

Address: 草津町草津162
162 Kusatsu, Kusatsu-machi

Check-in: 15:00
Check-out: 11:00

TEL: 0279-88-2522
Web: <https://www.kanemidori.co.jp>
E-mail: mukashigokoro@kanemidori.co.jp



Hotel 旅館

map P.05

E 7

炯-kei- Kei

個性異なる3つの客室、あなただけの至福の時間
Three guest rooms, each with a different character, offer a time of supreme happiness for you alone

Price ¥63,800~¥95,700 (税込) (incl. tax)

温泉付客室数 3
Number of guest rooms with hot spring baths

Address: 草津町草津297
297 Kusatsu, Kusatsu-machi

Check-in: 15:00
Check-out: 11:00

TEL: 0279-82-1800
Web: <https://kei-kusatsu.com>
E-mail: kei@kanemidori.co.jp



Food & Drink
飲食店

Gifts
Liquor
おみやげ
酒屋

Hotel
旅館

Nightlife
ナイトライフ

Zoo
動物園

Food & Drink
飲食店

Gifts
Liquor
おみやげ
酒屋

Hotel
旅館

Nightlife
ナイトライフ

Zoo
動物園

温泉付客室特集 貸切風呂があるホテル特集

Feature: Guest Rooms with Hot Spring Baths
Feature: Hotels with Private Rental Baths

Hotel 旅館

map P.03 **C** **3**

ラビスタ 草津ヒルズ LA VISTA Kusatsu Hills

異国情緒漂う洋館の全室に天然温泉の露天風呂付き。
All rooms of the Western-style building have a foreign atmosphere, and are equipped with natural hot spring open-air baths.

Price ¥33,000~¥55,000 (税込) (incl. tax) 温泉付客室数 69
Number of guest rooms with hot spring baths

Address: 草津町草津226-15
226-15 Kusatsu, Kusatsu-machi

Check-in: 15:00
Check-out: 11:00

TEL: 0279-88-5489

Web: https://dormy-hotels.com/resort/hotels/la_kusatsu/
E-mail: lakusatsu@dormy-hotels.com



Hotel 旅館

map P.02 **A** **2**

草津スカイランドホテル 栖風亭 Kusatsu Skyland Hotel Seifutei

貸切風呂があるホテル
Hotels with Private Rental Baths

貸切風呂で草津温泉を一人じめ
With private rental baths where you can have the hot springs all to yourself!

貸切風呂プラン Private rental bath plans

Price ¥17,050~¥42,350 (税込) (incl. tax) プラン対応部屋数 30
Number of rooms with plans available

Address: 草津町草津530-3
530-3 Kusatsu, Kusatsu-machi

Check-in: 14:00
Check-out: 10:00

TEL: 0279-88-5050

Web: <https://skylandhotel.jp>
E-mail: info@skylandhotel.jp



草津よいとこ
一度はゴルフ

~1963年からの長い歴史~
草津カントリークラブ

〒377-1712 群馬県吾妻郡草津町大字前口3-45
TEL.0279-88-3610(代) FAX.0279-88-5509
URL <http://www.kusatsu-cc.com>
E-mail golf@kusatsu-cc.com

3-45 Maeguchi, Ooaza, Kusatsu-machi,
Agatsuma-gun, Gunma
377-1712 JAPAN
Tel +81-279-88-3610 Fax +81-279-88-5509

高原の涼やかな風が舞う。

**GPSナビ
導入!**



GPSナビで
ゴルファーを的確に
サポートします。
ゴルフの楽しさが
さらに広がります。



草津温泉

草津温泉ゴルフ場

上信越高原国立公園

〒377-1711 群馬県吾妻郡草津町大字草津字白根国有林154林班
TEL.0279-88-8072 FAX.0279-88-8073
E-mail:info@kusatsugolf.com URL:http://www.kusatsugolf.com



天狗てんぐに乗って天てんを楽しもう!



＼ 楽しさ百天満天 /



KUSATSU ONSEN SKI RESORT

草津温泉スキー場

お問い合わせ

(株)草津観光公社 TEL.0279-88-8111
<https://www.932-onsen.com>



草津温泉スキー場

Kusatsu Onsen Ski Resort

アクティビティ&レストラン

Activities & Restaurant



パルスゴンドラ天狗

map P.02

A 1

2023年のウインターシーズンからオープン!
草津温泉スキー場の新名物!
開放的な3連結4群の8人乗りのパルスゴンドラ天狗で
ご家族やご友人達と快適な移動と
天狗山頂上から見える
草津温泉街の絶景を是非お楽しみください。

New highlights to enjoy as the 2023 winter season opens at Kusatsu Onsen Ski Resort!
The spacious Pulse Gondola Tengu pods, which each carry eight passengers and are in three linked groups of four gondolas, offer guests the chance to enjoy comfort and stunning views of Kusatsu Onsen from the top of Mt. Tengu with family or friends.



草津温泉街の眺望
Panoramic view of
Kusatsu Onsen



快適に天狗山山頂へ
Take a comfortable ride up
to the top of Mt. Tengu



8人乗りで快適
Comfy even with 8 on board



バンジップテング

map P.02

A 1

草津温泉スキー場の名物である
人気アクティビティ「バンジップテング」は
天狗山から一気に滑り降りる
全長500m、高低差108m、最高速度70km/hが特徴の
2レーンあるジップラインです。
草津温泉街を望みながら爽快に楽しめます。

BanZip Tengu is a popular and famous activity at Kusatsu Onsen Ski Resort. It's a two-lane zip line with a total length of 500 m, height differential of 108 m, and a maximum speed of 70 km/h. Riders zip down in one shot from Mt. Tengu.
Enjoy the exhilaration and the view of the Kusatsu Onsen Town.

クリスタル^{そら}天

map P.02

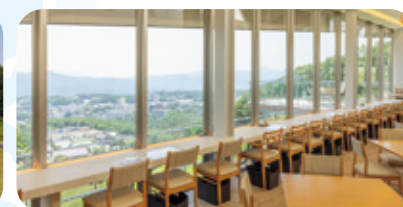
A 1

2023年のウインターシーズンから草津温泉スキー場の
展望レストランがリニューアルオープン!
草津温泉街が眼下に広がる展望デッキからの眺望と、
店内の鮨おおぜきで提供される本格江戸前寿司に舌鼓。
開放的なガラス張りのレストランで
くつろぎの時間をお楽しみいただけます。

With the 2023 winter season, the observation restaurant at Kusatsu Onsen Ski Resort is reopening after its renovation!
Enjoy tucking into authentic Edo-style sushi in the Sushi Ozeki restaurant alongside fantastic views from the observation deck of the town of Kusatsu Onsen spreading out below.
Enjoy this chance to relax surrounded by the restaurant's expansive windows.



展望デッキからの眺めは最高
The view from the observation deck
is astounding



草津温泉街を望みながらの食事
Enjoy a meal taking in the views
of Kusatsu Onsen



「鮨おおぜき」の本格江戸前寿司
Authentic Edo-style sushi
at Sushi Ozeki

スカイスウィング

map P.02

A 1

天狗山頂上にある
なんと高さは10mの日本一のっぽなブランコ。
ゆっくり動くのでお子様でも安心です。
ブランコでの浮遊感を感じながら
スキー場エリアから草津温泉街まで
見渡せる絶景を楽しめます。

Japan's highest-altitude swing, with a height of 10 m, located at the summit of Mt. Tengu.
The swing moves slowly, so even children can ride worry-free.
While experiencing the floating sensation of the swing, you can also enjoy the gorgeous scenery—from the ski resort to the Kusatsu Onsen Town.



草津温泉 の フォトスポット

Kusatsu Onsen Photo Locations

草津温泉に來たら有名処をまわり、それから情報誌などに載っていない隠れた穴場をまわってみるのも旅の醍醐味のひとつ。まぎてもらいたい有名な場所とあまり知られていない素敵な草津温泉のフォトスポットをご紹介します。

One of the true pleasures of visiting Kusatsu Onsen, after going around to all of the famous spots, is discovering hidden gems that aren't listed in any of the travel guides. Here are some famous, as well as some lesser known fantastic photo locations around Kusatsu Onsen.



1 ▲湯畑
Yubatake Hot Spring Field
MAP/③-⑥



▲湯畑
Yubatake Hot Spring Field



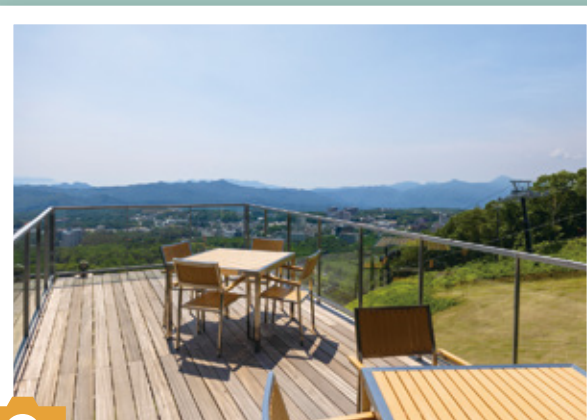
2 ▲西の河原公園
Sai-no-Kawara Park
MAP/③-①



3 ▲温泉門
Onsenmon
MAP/③-①



4 ▲裏草津・地藏
Jizou Area of Urakusatsu
MAP/③-⑦



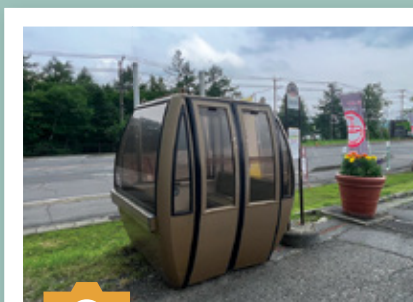
5 ▲クリスタル天【そら】
Crystal Sora
MAP/④-①



6 ▲小林一茶のライト
Light depicting the haiku poet Kobayashi Issa
MAP/③-⑦



7 ▲草津町役場の像
Statue at the Kusatsu Town Office
MAP/③-⑥



8 ▲草津温泉スキー場のバス停
Bus stop for the Kusatsu Onsen Ski Resort
MAP/④-①



9 ▲ポスト三兄弟
Three mailbox "brothers"
MAP/③-⑥



10 ▲光泉寺階段
Steps at Kosen-ji Temple
MAP/③-⑥



11 ▲五重塔
Five-story pagoda
MAP/③-⑤



12 ▲谷沢橋からの景観
View from Yazawa Bridge
MAP/③-①



13 ▲道の駅展望台
Observation platform at roadside station
MAP/③-①





「新・天狗山レストハウス」2025-2026年冬シーズン完成! (予定)

The new Tenguyama Rest House will be completed in grand style in winter season 2025-2026!

草津温泉スキー場「天狗山レストハウス」が生まれ変わります。
パルスゴンドラ天狗を起点にスキー場エリア全体の基幹施設としてモダンなデザインの大型テラスや、
利用しやすいユニバーサルデザインのスロープを設置し年間を通して楽しめるマウンテンリゾートとなります。
リゾート草津エリアの象徴として完成する「新・天狗山レストハウス」に是非ご期待ください!

The Tenguyama Rest House at the Kusatsu Onsen Ski Resort will be reborn.

With the Pulse Gondola Tengu as a starting point,
the Rest House—as the core facility for the entire ski resort area—will offer a large terrace with modern design,
as well as easy-to-use inclines with universal design, transforming us into a mountain resort that can be enjoyed throughout the year.
You can definitely look forward to the new Tenguyama Rest House,
soon to be completed as a symbol of the Kusatsu resort area!



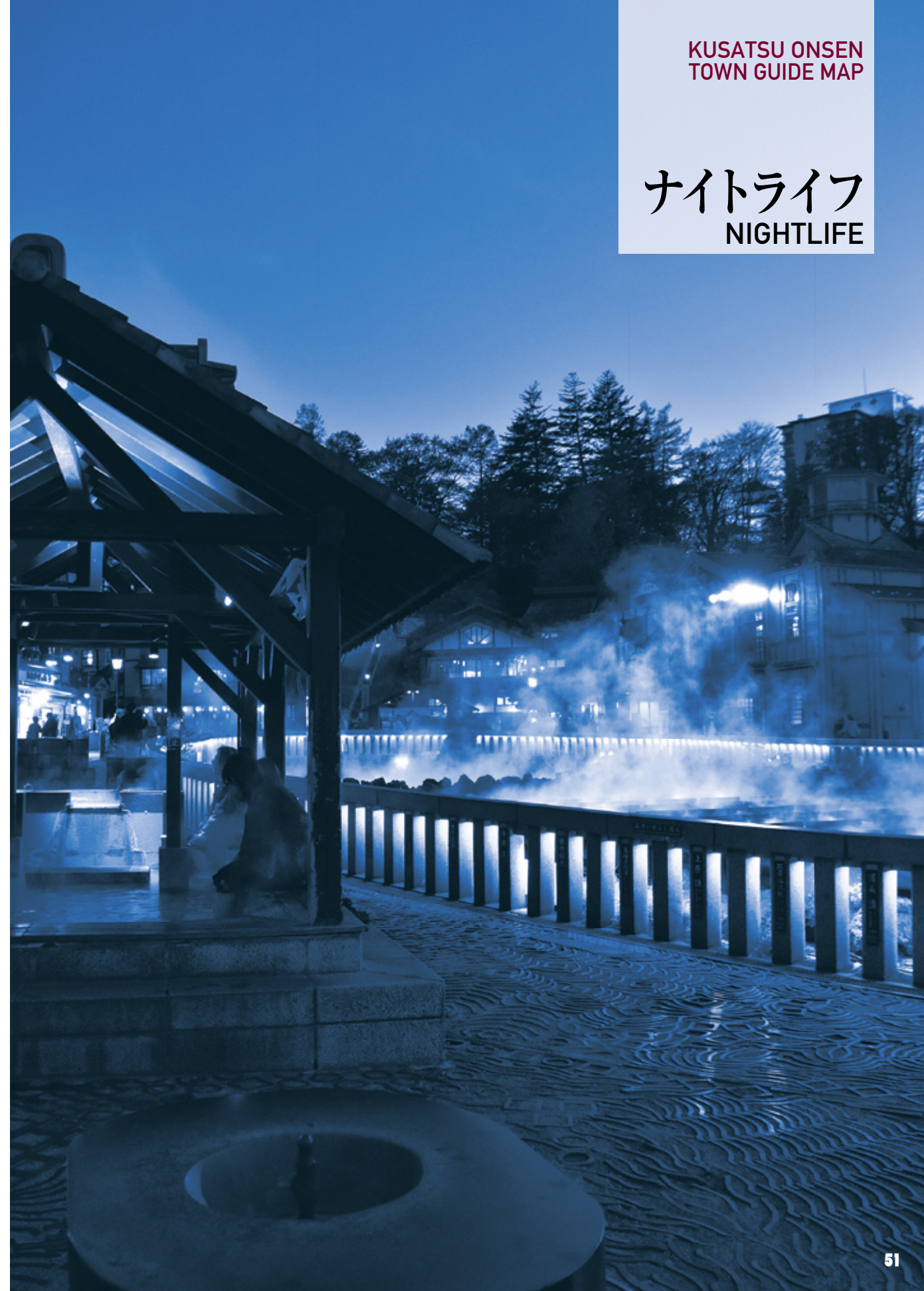
お問い合わせ 草津温泉スキー場 TEL.0279-88-8111 <https://www.932-onsen.com>

Inquiries: Kusatsu Onsen Ski Resort



KUSATSU ONSEN
TOWN GUIDE MAP

ナイトライフ
NIGHTLIFE



Nightlife ナイトライフ

※記載されている情報や金額等に関しましては変更されている場合がございますので、詳しくは各施設・店舗にお問い合わせください。
*Prices and other information given here are subject to change.
For more details, please contact the relevant facility or business.



Card payments accepted
カード支払可能



Wi-Fi environment
Wifi環境あり



English language menu
英語メニューあり



Karaoke
カラオケあり

草津温泉のナイトライフを楽しむ為の注意事項! Points of note to better enjoy the nightlife at Kusatsu Onsen!

1.コンパニオンとは What are "companions"?

お酒を楽しむ為のパートナーです。
おさわりとかは駄目ですよ!

"Companions" are conversational partners hired to accompany guests when dining and drinking. The ladies are not dates, so please avoid physical contact.

※ご用命の際はご利用の施設・飲食店にお問い合わせください。
※ To arrange companion services, please consult with the front desk at your place of lodging or the staff at specific dining establishments.

2.カラオケとは What is "karaoke"?

選んだ曲に合わせて唄うところです。

At "karaoke" guests can sing along with prerecorded music of their choice.

3.スナックとは What is a "snack bar"?

お酒が飲めるお店の事です。

A "snack bar" is primarily a drinking establishment with counter or table seating.

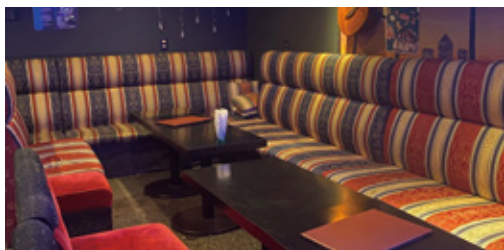
国によって表現や受け取り方が違うので勘違いしないようルールを守りながら草津温泉の夜を楽しんでくださいね。

Remember that terms and practices differ from country to country. Please keep the particular customs of Japan in mind to more fully appreciate the nightlife at Kusatsu Onsen!

カバーチャージやテーブルチャージは、お店によって適用される場合がありますのでご注意ください。

Please note that a cover or table charge may apply at some establishments.

Nightlife ナイトライフ map P.04

カラオケ バー 五木
Karaoke Bar Itsuki

一人飲みから団体様まで大歓迎です!
Everyone is welcome, from guests drinking alone to groups!

Menu Highlights
○飲み放題・歌い放題 ¥3,000(税込)
Unlimited Drinking and Singing (incl. tax)
TEL: 0279-88-7708
○カクテル各種 ¥600～(税込)
Cocktails (incl. tax)
Web: 0279-88-7708
Open: 19:00～24:00

Closed: 水曜日
Wednesday

Nightlife ナイトライフ map P.04

スナック 恵 MEGU
Snack Megu

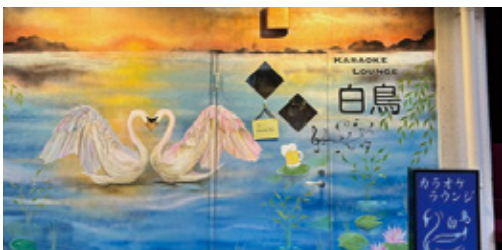
大人の落ちついたお店。女性の方大歓迎です!
A bar with a relaxed, grown-up atmosphere. All are welcome!

Menu Highlights
○歌い放題 飲み放題 90分 おつまみ付 ¥3,850(税込)
Unlimited Singing and Drinking for 90 Minutes, Snacks Included (incl. tax)
TEL: 0279-82-1057
Web: 0279-82-1057
Open: 20:00～2:00

○ご予約承ります! 携帯090-2147-8442
For Reservations, Call (mob) 090-2147-8442

Closed: 不定休
No fixed holiday

Nightlife ナイトライフ map P.04

カラオケラウンジ 白鳥
Karaoke Hakucho

草津温泉で57年続く安心のお店です。ご予約、ご来店お待ちしております
A long-established store in business for 55 years in Kusatsu Onsen. We looking forward to your reservation or visit soon!

Menu Highlights
○飲み放題 歌い放題 90分 ¥3,500(税込)
Unlimited Drinking and Singing for 90 minutes (incl. tax)
TEL: 0279-88-2641
Web: https://www.932hakuchou.com/
湯畑から徒歩2分
One minute walk from Yubatake.
Paypay使えます
PayPay accepted
Open: 19:00～1:00

Closed: 木曜日
Thursday

Nightlife ナイトライフ map P.04

スナック ゆうぎ
Snack Yuugi

カップル・ご夫婦でもゆっくり落ち着ける店です。
A place where couples can relax and unwind.

※ご利用の際は施設・飲食店にお問い合わせください。
※ If you would like to use this service, please inquire at the facility or restaurant.

Address: 草津497-1
497-1 Kusatsu, Kusatsu-machi
TEL: 0279-88-0120
Web: 0279-88-0120
Open: 20:00～LAST

Closed: 日曜日、年末年始、お盆
Sundays, New Year's holidays, Obon period

Nightlife ナイトライフ

大吉家
Daikichiya

コンパニオン
Companions



大吉家

最上のおもてなしで思い出作りをサポートいたします。
Supporting memory-making with top-notch hospitality.

※ご用命の際はご利用の施設・飲食店にお問い合わせください。
※ To arrange companion services, please consult with the front desk at your place of lodging or the staff at specific dining establishments.
※事前のご予約をお願いいたします。
※ Please make a reservation beforehand.

Address: 草津町草津51
51 Kusatsu, Kusatsu-machi
TEL: 0279-88-3373
Web: 0279-88-3373
Open: 10:00～0:00

Closed: 年中無休
Open year-round

Nightlife ナイトライフ

萩乃家
Haginoya

コンパニオン
Companions



萩乃家

宴会や飲み会をより楽しくする為のお手伝いをします♪
We help make your party or drinks more enjoyable with sparkling conversation and hosting.

※ご用命の際はご利用の施設・飲食店にお問い合わせください。
※ To arrange companion services, please consult with the front desk at your place of lodging or the staff at specific dining establishments.
※事前のご予約をお願いいたします。
※ Please make a reservation beforehand.

Address: 草津町454-160
454-160 Kusatsu, Kusatsu-machi
TEL: 0279-88-5208
Web: http://www.en-after.com/?in=915722
Open: 10:00～0:00

Closed: 年末年始
New Year's holidays

Nightlife ナイトライフ map P.04

Lounge 湯華
Lounge Yubana

お1人様・団体様・女子会・カップル・ご夫婦大歓迎♪店内広々!
Single travelers, tour groups, girls-only groups, couples-all welcome!

Menu Highlights
○飲み放題 60分 ¥3,300(税込)
All you can drink, 60 mins. (incl. tax)
TEL: 0279-88-6404
○飲み放題 90分 ¥4,400(税込)
All you can drink, 90 mins. (incl. tax)
Web: 0279-88-6404
Open: 20:00～LAST (L.O.翌1:00)
※ご利用の際は施設・飲食店にお問い合わせください。
※ If you would like to use this service, please inquire at the facility or restaurant.

Address: 草津町大字草津433
433 Kusatsu, Kusatsu-machi
TEL: 0279-88-6404
Web: 0279-88-6404
Open: 20:00～LAST (L.O.翌1:00)
Closed: 日曜定休、年末年始
Sundays, New Year's holidays.

草津飲み屋さんマップ
Map of drinking establishmentsニホンカモシカに
逢えるかも!?

Might you encounter a Japanese serow?!

草津の山をハイキングしていると国の特別天然記念物「ニホンカモシカ」と出くわす事があります。性格は比較的おとなしく基本的に人を襲うことはありませんので、もしニホンカモシカを見かけた場合は、近寄ったりビックリさせないようにやさしく見守ってください。そっとしておくくと山に帰ります。貴方も草津のリアルなレアキャラに逢えるかも!?

People hiking in the mountains around Kusatsu sometimes come across one of the country's nationally protected species, the Japanese serow. They are comparatively reserved in nature, and don't generally attack humans. If you happen to meet any, enjoy watching them, but don't try to get too close or surprise them. If you leave them alone they will eventually go back into the mountains. Maybe you too will get a chance to meet this reclusive resident of Kusatsu!



湯畑のドレスコードは 浴衣で決まり!

Wear Your Yukata to the Yubatake Hot Spring Fields!

草津温泉「湯畑」のドレスコードはぜひ各旅館の浴衣で! 浴衣を着て情緒ある草津温泉を散策すれば風景に溶け込み気分上々になります。各旅館で貸出している場合や有料にて貸出する場所もあり種類も豊富です。

When leaving your hotels to visit the Yubatake hot spring fields, be sure to get into your *yukata*. Take a stroll and be at one with the unique atmosphere and spectacular sights of Kusatsu Onsen, for an altogether enlivening experience. There are a variety of *yukata* on offer, from those available to rent for free from hotels, to paid rentals from specialist establishments.

着付けポイント (浴衣)

How to Wear (Yukata)

Point 1

浴衣の合わせの順番は「右が先」で「後から左」になるので右が下になります。

When putting on your *yukata*, close the material on your right-hand side first, then fold the left-hand side over so that the right-hand side sits underneath.

Point 3

喉元が少し見えるくらい控えめに広げましょう。

The front should also be opened slightly so that the neck is visible.

Point 5

浴衣の一番下は、くるぶしが見えるくらいが丁度いいでしょう。

The bottom of the *yukata* should be just high enough that your ankles are visible.

Point 2

襟元は適度な隙間を空けると首元も綺麗で着崩れもしにくくなります。

Open up some space between the collar and your neck, this looks better and makes it less likely to lose its shape as the *yukata* is worn.

Point 4

帯の位置は腰骨より上の方にすると美しいです。結び目は好みで位置を整えてください。

The obi belt looks best slightly above the hip bone. The placement of the bow where the belt is tied is up to you.

もしも浴衣のサイズが合わない場合は借りたところのスタッフにお声掛けください。

Should your *yukata* not fit correctly, please speak to a member of staff at the place you are hiring your *yukata* from.

湯畑の雰囲気に合わせていい感じ!!
Matches the atmosphere nicely!

冬は寒いので丹前やコートを着てお出かけください。

The winter here is very cold though so please don't forget your *tanzen* padded jacket or coat when you head out.

湯畑近くの御座之湯にてレンタル浴衣貸出中! (有料)
yukata are available to rent near the Yubatake hot spring fields at Gozanoyu!

お問合せ: 御座之湯 TEL.0279-88-9000 <https://onsen-kusatsu.com/gozanoyu/>
Inquiries: Gozanoyu, 0279-88-9000, <https://onsen-kusatsu.com/gozanoyu/>



浴衣の散歩動画はこちら
Scan above to see videos of Yukata-de-Sanpo



浴衣を着て草津温泉を楽しむ

ENJOY KUSATSU **ONSEN** IN A **YUKATA**



案内MAP



ACCESS アクセス情報

東京方面から

From Tokyo

新幹線 + バス

最短2時間30分

Takes as little as 2½ hours by shinkansen and bus



route 1	練馬I.C. Nerima IC	渋川伊香保I.C. Shibukawa-Ikaho IC	長野原(大津) Naganohara (Otsu)	
		関越道 (103km) Kan-Etsu Expy. (103 km)	R353/145 (50km) Route 353/145 (50 km)	R292 (10km) Route 292 (10 km)
route 2	練馬I.C. Nerima IC	藤岡JCT Fujioka JCT	碓氷軽井沢I.C. Usui-Karuizawa IC	中軽井沢 Nakakaruizawa
		関越道 (80km) Kan-Etsu Expy. (80 km)	上信越道 (50km) Joshin-Etsu Expy. (50 km)	R18 (15km) Route 18 (15 km)
				R146/292 (42km) Route 146/292 (42 km)
route 1	上野 Ueno		長野原草津口 Naganoharakusatsuguchi	
		特急「草津・四万」(2時間30分) JR Limited Express "Kusatsu-Shima" (2 hr 30 min)		JRバス(25分) JR Bus (25 min)
route 2	東京 Tokyo	高崎 Takasaki	長野原草津口 Naganoharakusatsuguchi	
		北陸・上越新幹線(50分) Hokuriku, Joetsu Shinkansen (50 min)	JR吾妻線(1時間30分) JR Agatsuma Line (1 hr 30 min)	JRバス(25分) JR Bus (25 min)
route 3	東京 Tokyo		軽井沢 Karuizawa	
		北陸新幹線(1時間10分) Hokuriku Shinkansen (1 hr 10 min)	草軽交通/西武観光バス(1時間16分~1時間40分) Kusakaru-Kotsu/Seibu Kankou Bus (1 hr 16 min~1 hr 40 min)	
route 4	東京駅 Tokyo Station			
	新宿駅 Shinjuku Station	上州ゆめぐり号(3時間53分~4時間50分) Joshu Yumeguri-go (3 hr 53 min~4 hr 50 min)		
route 5	渋谷(マークシティ) Shibuya (Mark City)		軽井沢 Karuizawa	
		京王バス・東急トランセ(4時間50分) Keio Bus/Tokyu Transses (4 hr 50 min)		

軽井沢から草津温泉まで、車で約1時間! It takes only 1 hour from Karuizawa to Kusatsu Onsen by car!

電車時刻表 Train Timetable

特急 草津・四万 Limited Express "Kusatsu・Shima"



時刻表 QR

Timetable QR

下記の QR から時刻表をご確認ください。
Scan the QR below for timetables.



特急 草津・四万
Limited Express "Kusatsu・Shima"



【JR】北陸新幹線
軽井沢駅
東京方面
【JR】Hokuriku Shinkansen
Karuizawa Station
To Tokyo



【JR】北陸新幹線
東京駅
軽井沢駅停車
【JR】Hokuriku Shinkansen
Tokyo Station
Stopping at Karuizawa Station

お問合せ
Inquiries

JR 東日本お問い合わせセンター(列車時刻、運賃・料金、空席情報)
050-2016-1600(受付時間 6:00~24:00)
English: JR East Info Line 050-2016-1603 (Hours 10:00~18:00) [年末年始を除く Except year-and-New Year holidays]

バス時刻表 Bus Timetable



時刻表 QR

Timetable QR

下記の QR から時刻表をご確認ください。
Scan the QR below for timetables.



草軽交通
Kusakaru-Kotsu



ジェイアールバス関東
JR Bus Kanto



京王高速バス・東急高速バス
Keio Express Bus
Tokyu Highway Bus

草軽交通株式会社
Kusakaru-Kotsu, Inc.

お問合せ
Inquiries
☎0267-42-2441
http://www.kkkg.co.jp/

ジェイアールバス関東
JR Bus Kanto

お問合せ
Inquiries
[高速バス案内センター]
Expressway Bus Information Center
☎03-3844-1950
(受付時間 Hours 10:00~22:00)
http://www.jrbuskanto.co.jp/

京王高速バス予約センター
Keio Express Bus Reservation Center

東急高速バス座席センター
Tokyu Highway Bus Reservation Center

ご予約・お問合せ
Reservations and Inquiries

☎03-5376-2222 (9:00~20:00) http://www.keio-bus.com/
☎03-6413-8109 (9:00~14:00 / 15:00~18:00) http://www.tokyubus.co.jp/

KUSATSU ONSEN TOWN GUIDE MAP No.9

2024年10月31日 1版発行

発行人 山本剛史
発行所 草津温泉フリーペーパー制作委員会
〒377-1797 群馬県吾妻郡草津町大字草津39-5
(草津温泉旅館協同組合内)
電話 0279-88-3722
ファックス 0279-88-3183

●掲載データは変更されている場合がございますので、ご利用の際は事前にご確認ください。
また、本書で掲載された内容により生じたトラブルや損害等については、弊委員会では補償いたしかねますので、あらかじめご了承ください。
●休業日については、定休日のみを表示し、臨時休業、お盆や年末年始のお休みは除いています。

【STAFF】
草津温泉フリーペーパー制作委員会：
大島和也 / 黒岩裕喜男 / 櫻井博史 / 西村孝允 / 山口武則 /
山本隆士 / 山本剛史
編集・取材・執筆・撮影・イラスト・デザイン・制作：おかわり堂Design 野口幹雄
印刷・制作：芝印刷 山田智子 松本明香里
調整：関東朝日広告社 多賀友彦

写真提供：草津温泉観光協会 草津観光公社 草津温泉旅館協同組合
協賛：草津温泉観光協会 / 草津温泉旅館協同組合 /
JTB協定旅館ホテル連盟草津地区会 /
近畿日本ツーリスト協定旅館ホテル連盟草津地区会 /
日本旅行協定旅館ホテル連盟草津地区会 /
JRグループ協定旅館ホテル連盟草津地区会 /
東武トップツアーズ協定旅館ホテル連盟草津地区会 / 草津温泉エージェンツ部会
協力：草津町 / 草津温泉観光協会 / 草津温泉旅館協同組合 / 草津町商工会 /
草津町飲食店組合 / 草津温泉ペンション協会

※掲載につきましては、敬称略・順不同とさせていただきます。
© Kusatsu Onsen Freepaper Production Committee, 2024

Asahi

KUSATSU ONSEN
TOWN GUIDE MAP^{※9}

2024・2025
2024年10月発行

発行人／山本剛史

発行所／草津温泉フリーペーパー製作委員会

〒377-1797 群馬県草津郡草津町大字草津39-5
(草津温泉旅館協同組合内) TEL.0279-88-3722

SUPER
“*DRY*”

辛口〈生〉

スーパードライ 樽生



【ビール】ストップ! 20歳未満飲酒・飲酒運転。妊娠中や授乳期の飲酒は、胎児・乳児の発育に悪影響を与えるおそれがあります。ほどよく、楽しく、いいお酒。すべては、お客さまの「うまい!」のために。アサヒビール株式会社

